

**TELE**  
**RADIO**  
**MONDE**

VOL. XXXIV - No. 36  
 MONTREAL, 21 juillet 1973  
 Prix: 25c - NB - EU - 30c

**TOUT SUR LA  
 GRAVE MALADIE  
 DE  
 ANDRÉE CHAMPAGNE**



BIBLIOTHEQUE NATIONALE  
 REÇU LE  
 17 JUL 1973  
 700 QUÉBEC



*POUR SON FIANCÉ*

**VOICI LE  
 NOUVEAU  
 VISAGE  
 DE  
 MICHÈLE  
 RICHARD**

21

6546-129  
 BIBLIOTHEQUE NATIONALE  
 DEPT DES PERIODIQUES  
 1700 ST DENIS  
 MONTREAL 129 QIE

**14 MOIS APRÈS L'AFFREUX DRAME**

**GUY GODIN: "JE PENSE  
 TOUJOURS À MON FILS"**



## DODO ET DANIELLE SE DISPUTENT DANS LE GARAGE DE "HABITAT 67"



Dodo était plutôt agressive la semaine dernière...



Dominique Michel et Danielle Ouimet sont actuellement en froid à cause d'un rôle dans le dernier film de Denis Héroux, mais ce que l'on ignore, c'est que ces deux jolies filles ne s'adressent même plus la parole. Bien plus, dans le garage de "Habitat 67" où habitent les deux "stars", il y eut la semaine dernière des échanges de mots passablement épicés. Malheureusement nous n'étions pas là pour entendre toute cette conversation, mais de ce que l'on nous a rapporté, elle était savoureuse. Ceux qui ne devaient rien comprendre à tout cela, ce sont les pauvres gardiens de ce luxueux "building" qui devaient probablement croire que l'on tournait encore une fois une nouvelle séquence pour une prochaine comédie. Décidément, ce n'est pas tous les jours que deux "stars" se disputent.



Danielle Ouimet ne comprend vraiment rien de l'attitude de Dominique Michel.

### POUR SE REMONTER LE MORAL

## PIERRE LALONDE EN CROISIÈRE AVEC JACQUES MATTI



Il est fortement question que Pierre Lalonde parte en croisière le 13 novembre prochain.

Depuis qu'il est séparé d'avec Monica, Pierre Lalonde ne rêve que de vacances, et c'est ainsi que nous apprenions il y a quelques jours qu'il partira probablement en croisière le 13 novembre prochain à bord du paquebot italien "Raffaello", et il sera accompagné entre autres par Jacques Matti et Hélène Fontayne, les deux populaires animateurs de l'émission "Dans l'eau bouillante" qui peut être entendue tous les midis à CKVL. De toute manière cette croisière de trois semaines est organisée par la station de Verdun, et les voyageurs feront escale à la Martinique de même qu'à San Juan. D'ici quelques jours, Pierre devrait prendre une décision concernant ce projet.

En attendant, c'est à sa résidence de Ste-Marguerite qu'il se repose.

## CLAUDINE CHATEL PRÉSENTE SON FIANCÉ ROBERT



qu'à lire "Photo-Vedettes" pour en connaître encore plus sur les amours de la gentille idole.

Claudine Chatel photographiée en compagnie de son jeune fiancé Robert Salagan.

● Quand on est une jeune artiste populaire, il n'est pas facile de garder sa vie privée secrète, et la gentille Claudine Chatel, héroïne du téléroman "Les Berger" en sait quelque chose. Au cours des derniers mois, on savait très bien qu'elle était amoureuse, mais jamais elle n'avait accepté de nous révéler le nom de l'heureux élu. Ce n'est que quelques heures avant d'aller sous presse, que nous avons appris que la comédienne était éprise d'un jeune homme du nom de Robert Salagan, et elle le considère même comme son fiancé officiel. Si Claudine avait jalousement gardé ce secret jusqu'à la dernière minute, c'est parce qu'elle n'aime pas tellement que l'on parle de sa vie privée dans les journaux.

● Pour Mlle Chatel il s'agit donc d'une deuxième romance publique. L'année dernière, alors qu'elle était proclamée la "Révélation féminine de l'année" elle était souvent remarquée avec Guy Boucher, l'animateur de "pop 73". Malheureusement cette idylle devait être sans lendemain. De toute manière tous les "fans" de Claudine n'ont

Publie par TELE MONDE INC.

4270, av. Papineau, Montréal 177, Que.



Directeur des Informations  
CLAUDE CHARRON  
DIRECTEUR  
GUY POTHIER  
JOURNALISTES  
Pierre Seguin  
Michel Girouard  
Normand Prieur  
PHOTOGRAPHES  
James Gauthier  
Hubert Bonnet  
MAQUETTE  
Bruno Baril  
DIRECTEUR DE LA PROMOTION  
André Rancourt  
DIRECTEUR DE LA PUBLICITE  
Gaston Berube  
PUBLICITE NATIONALE  
Gerard Lapointe

DISTRIBUTION:  
LES MESSAGERIES  
DYNAMIQUES INC.  
775, boulevard Lebeau,  
Villes Saint-Laurent 379.  
Telephone: 332-0680

### ABONNEMENT:

Nicole Tremblay, \$15.00 par année,  
\$10.00 pour 6 mois, \$5.00 pour 3  
mois, 25c le numéro. Etats-Unis 30c.  
Inclure chèque ou mandat poste à  
l'ordre de:

LES MESSAGERIES  
DYNAMIQUES INC.  
COURRIER DE LA DEUXIEME CLASSE  
ENREGISTREMENT NUMERO 1339  
Dépôt légal: Bibliothèque nationale  
du Québec

Imprimé aux ateliers de  
l'imprimerie  
Montréal Offset Inc.,  
144 ouest, rue Port Royal,  
Montréal 357,  
La plus importante imprimerie de  
journaux au Canada  
Tél: 384-8880

• UNE FILIALE DE QUEBECOR INC.



Joël Denis souffre énormément à cause de sa colonne vertébrale.

## JOËL DENIS: PROBLÈMES SÉRIEUX À CAUSE DE SA COLONNE

Alors que sa carrière marche mieux que jamais, voilà que Joël Denis connaît de sérieux problèmes avec sa santé, et au cours des dernières semaines, il souffre énormément à cause de sa colonne vertébrale. En fait, la semaine dernière, il a même été forcé de recevoir des injections avant d'enregistrer deux émissions de "Les tannants", car il était terriblement souffrant. Joël nous a cependant déclaré qu'il allait bientôt remettre son sort entre les mains du Dr. A. Filippin, un acupuncteur bien connu, et il espère grandement que ce spécialiste pourra trouver un remède à son mal.

## VICTIME DE TROIS CRISES AU COURS DES DERNIERS JOURS

# ANDRÉE CHAMPAGNE: REPOS FORCÉ

Au cours des derniers mois, ceux qui ont rencontré la douce Andrée Champagne, n'ont certainement pas été sans remarquer que la jolie comédienne semblait épuisée et qu'elle avait les traits drôlement tirés. A un certain moment on avait même insisté pour connaître le pourquoi de sa mine déconfite, mais avec la discrétion que l'on connaît à cette artiste, il nous avait été impossible de percer le mystère. Ce n'est que la semaine dernière que la rousse Andrée devait se confier à nous, en nous expliquant qu'elle était actuellement très malade, et que son médecin, le Dr. Bélisle, un spécialiste attaché à l'hôpital Notre-Dame, lui avait ordonné d'abandonner toutes ses activités pour une période indéterminée, et de quitter même la métropole, histoire de se changer les idées complètement.

Pour la première fois, celle qui a été durant tant d'années l'émouvante "Donalda" des "Belles histoires", accepta de nous parler de cette maladie chronique qui lui a causé des ennuis très sérieux, et cela depuis déjà plusieurs années:

— "Je fais régulièrement des crises spasmodiques, et c'est très grave, car immédiatement cela agit sur mon système digestif et intestinal, de nous préciser la vedette. Tout a commencé au cours de l'année 1966, alors que je travaillais à la télé et au cabaret en même temps. D'un seul coup, j'ai été terrassée, et c'est alors que l'on a pris la décision de m'hospitaliser durant un mois à Notre-Dame. Cette période a été pour moi un véritable cauchemar, car j'ai dû m'habituer à vivre avec ces crises qui me prennent surtout quand je suis tendue à cause de mon travail ou de certains problèmes personnels. Au cours des années 1967 et 1968, j'ai été hospitalisée à nouveau, et malheureusement encore une fois, on m'a raconté que tout ce qui pouvait me guérir, c'était d'abandonner complètement toutes mes activités durant un certain temps. Pour une femme qui doit gagner sa vie, et surtout remplir certains engagements importants, disons que ce n'est pas une situation tellement agréable."

*Au cours des dernières semaines la situation s'est aggravée*

La semaine dernière, à quelques reprises nous avons tenté de rejoindre Andrée Champagne, mais à sa résidence, on nous répondait à chaque fois qu'elle était à l'extérieur de la ville, et qu'elle ne voulait prendre aucun appel. Finalement, ce n'est que mardi dernier que nous avons pu converser sérieusement avec elle, et c'est alors qu'elle nous a fait part des maux qui deviennent de plus en plus fréquents, et qui en sont venus à lui empêcher de remplir certains engagements importants:

— "Au cours des dix derniers jours, je vous dirai que j'ai fait trois crises spasmodiques majeures, et immédiatement le Dr. Bélisle est venu à mon chevet, et il a considéré mon état comme assez sérieux. Quand ces crises se produisent, je ne peux plus me nourrir normalement, et de plus mon intestin se contracte tellement, que cela occasionne chez moi des douleurs atroces. On a évidemment été forcé de me prescrire des calmants, pour que je puisse me tenir debout. Et



Depuis quelques mois, Andrée Champagne avait les traits tirés, et on comprend maintenant pourquoi quand on sait qu'elle est passablement malade.



C'est en compagnie de son fils Patrick et de sa fille Liliane que celle qui créa le personnage de "Donalda" a quitté la métropole d'urgence.

ce qu'il y a de terrible, c'est que j'ai perdu énormément de poids, parce que je ne peux garder aucune nourriture. Il est évident que cette maladie a un rapport direct avec les nerfs, et au cours des derniers mois, j'ai travaillé plus que jamais, et je réalise maintenant que le résultat n'est pas très heureux. Pour être franche, je vous dirai que je suis à bout de nerfs, et c'est probablement ce qui a considérablement aggravé mon état. Les gens seront probablement surpris d'apprendre que j'ai une santé très fragile, parce que jusqu'à maintenant j'avais toujours voulu garder cela pour moi."

*Elle part avec Patrick et Liliane*

Au moment où vous lisez ces lignes, Andrée a déjà quitté la métropole pour une destination inconnue, quelque part au bord de la mer, et pour l'accompagner, elle a demandé ses deux enfants, son fils Patrick, qui est maintenant âgé de 14 ans, et la petite Liliane, qui vient tout juste de fêter ses 13 ans:

— "Si je veux les avoir près de moi, c'est parce que je ne les considère pas comme mes enfants, mais plutôt comme mes camarades, nous explique-t-elle. Depuis qu'ils sont petits, j'ai toujours voulu être près de ma fille et de mon garçon. Probablement qu'avec eux, je pourrai retrouver ce calme qui

**"JE VEUX  
QUE MES  
2 ENFANTS  
DEMEURENT  
À MES  
CÔTÉS ..."**

pourra contribuer à ce que je retrouve la santé. Sinon, à mon retour au Québec, je serai forcée d'entrer encore une fois à la clinique, et cela ne me plait pas tellement, d'autant plus que l'on ne semble pas connaître de remèdes bien précis à ce mal qui me fait tant souffrir, et cela depuis beaucoup trop longtemps."

Quand on regarde le beau visage de cette jolie femme qu'est Andrée Champagne, on ne peut même pas s'imaginer durant une seconde qu'elle a une santé plus que fragile, qui lui occasionne des problèmes majeurs depuis si longtemps. Tout ce que l'on espère, c'est qu'elle puisse nous revenir en pleine santé de ses vacances, et que le mal ne s'aggrave pas entre temps.

Michel Girouard



*Selon la comédienne Juliette Huot, la sympathique Juliette Béliveau n'a pas perdu sa conscience.*

## JULIETTE BÉLIVEAU A TOUJOURS TOUTE SA CONSCIENCE

Contrairement à ce que l'on peut annoncer un peu partout, il est absolument faux de croire que la comédienne Juliette Béliveau, qui est hospitalisée depuis plusieurs années à l'hôpital Ste-Germaine Cousin, a perdu sa conscience, et qu'elle ne reconnaît plus les gens qui lui rendent visite. C'est Juliette Huot, une grande amie de la malade, qui nous annonce cette nouvelle, après avoir visité cette dernière. Mlle Huot est toujours révoltée quand elle prend connaissance de tout ce que l'on peut raconter sur cette pauvre comédienne, qui a connu une carrière tellement extraordinaire:

— "La dernière fois que je l'ai visitée, elle a éclaté en sanglots quand elle m'a vue, de nous répliquer Juliette. Il est donc faux de croire qu'elle a perdu sa conscience. Le seul problème, c'est qu'elle ne peut plus s'exprimer comme elle le désirerait."

A propos, tous ceux qui désirent écrire à Madame Béliveau, peuvent le faire en écrivant à l'hôpital Ste-Germaine Cousin, 14,241 est Victoria, Pointe-aux-Trembles. P.Q.



*Un autre film très important pour le compère Duceppe.*

## UN AUTRE FILM POUR DUCEPPE

Décidément s'il existe un comédien qui ne chôme pas, c'est bien Jean Duceppe. A peine vient-il de signer le contrat qui fera de lui la vedette du prochain film de Jean-Claude Lord "Bingo", que Rudel Tessier, le journaliste bien connu a décidé de lui faire lire le scénario de son premier film qui sera vraisemblablement tourné en septembre, et produit par Jean Zaloum. Immédiatement après avoir lu le texte, Duceppe a donné un accord de principe. Ce qui veut dire qu'il tournera évidemment le film en question.



*C'est à l'automne que l'on va lancer le nouveau microsillon de Diane Dufresne.*

## Diane Dufresne change la teinte de ses cheveux

Rencontrée la semaine dernière au "Barnsider", l'un des restaurants les plus achalandés de l'ouest de la métropole, la très extravagante Diane Dufresne, que l'on a eu un peu de difficultés à reconnaître car elle avait foncé quelque peu la teinte de ses cheveux. De platine qu'elle était, elle a décidé d'adopter une teinte plus cendrée, ce qui lui va à merveille. Décidément, c'est la mode chez les chanteuses que de vouloir se métamorphoser le portrait. Alors que Michèle Richard devient blonde, voilà que Mlle Dufresne a décidé de se brunir.

A propos de Diane, disons qu'elle est présentement épuisée, car elle termine actuellement l'enregistrement de son prochain microsillon chez Barclay, et encore une fois, c'est son fiancé François Cousineau qui sera responsable pour la musique, tandis qu'elle a décidé de continuer de retenir les services de l'excellent parolier Luc Plamondon. Inutile de dire que cet enregistrement est déjà voué à un grand succès, quand on connaît le talent de Diane, et l'originalité de Cousineau.



*Robert Charlebois a décidé beaucoup d'admiration pour notre grande chanteuse Ginette Reno.*

## CHARLEBOIS DONNE UNE CHANSON À GINETTE RENO

Le plus international de nos chansonniers, l'unique Robert Charlebois, a toujours refusé de donner l'une de ses compositions originales à une artiste, même si cette dernière était certaine de faire honneur à son oeuvre. Cependant, il vient de faire une exception en donnant une chanson qu'il vient tout juste de terminer à sa camarade Ginette Reno. Folle de joie, cette dernière profitera de son mois de vacances pour l'apprendre à fond, et ensuite elle l'enregistrera sur un microsillon, sur lequel on retrouvera des compositions originales de Michel Conte, de Ferland, et de plusieurs autres de nos plus célèbres chansonniers.

A propos de la populaire chanteuse, c'est à la fin du mois qu'elle doit emménager dans sa nouvelle résidence de Westmount, qu'elle a louée le mois dernier, tout simplement parce qu'elle ne pouvait plus vivre sur la montagne isolée de St-Hilaire.



*Le sympathique Alban Flamand vient encore une fois de subir une série d'examens à cause de son coeur.*

## ALBAN FLAMAND A DES PROBLÈMES AVEC SON COEUR

Au cours des dernières années, le sympathique avocat-vedette Alban Flamand a connu certains petits problèmes avec son coeur, et c'est pour cette raison qu'il a été forcé de ralentir quelque peu ses activités à la télé, et un peu partout ailleurs. La semaine dernière, on apprenait qu'il venait tout juste de sortir de clinique, où il a été forcé de subir une série d'examens après avoir senti une nouvelle défaillance. Cependant les nouvelles devaient très certainement étonner, car l'autre midi, Me Flamand déjeunait au restaurant de Fernand Gignac, et il ne semblait pas se soucier outre mesure de son état de santé.



*Fernand Gignac est revenu enchanté de son séjour à Miami.*

## FERNAND GIGNAC EMMÈNE TOUTE SA FAMILLE À DISNEYLAND

Le compère Fernand Gignac, qui vient tout juste de rentrer d'un séjour de trois semaines en Floride avec ses enfants et son épouse, ne cesse de raconter à tous les copains à quel point il a été fasciné par le village de Walt Disney, qu'il a visité à quelques heures de Miami, en compagnie de toute sa petite famille. Celui qui créa "Donnez-moi des roses" a même ajouté que ce spectacle en était vraiment un pour les adultes, et que tous les gens qui se rendent en Floride devraient se faire un devoir de visiter cette féerie, qui a coûté évidemment plusieurs millions de dollars. En parlant de Gignac, disons qu'il est maintenant sous contrat avec RCA Victor, et qu'il doit bientôt sortir un nouveau microsillon sous cette étiquette. On retrouvera évidemment les chansons du bon vieux temps sur cet enregistrement.



*Jacques Normand participera à "Feu vert" trois fois la semaine à compter du mois de septembre.*

## JACQUES NORMAND DEVIENT RÉGULIER À "FEU VERT"

Au cours de la dernière saison, notre fantaisiste Jacques Normand a participé à plusieurs reprises à l'émission radiophonique "Feu vert", et à chaque fois, il a remporté un succès fou. C'est probablement ce qui a donné au réalisateur de l'émission, Claude Morin, l'idée de nous ramener Jacques trois fois la semaine à compter du mois de septembre. On pourra donc l'entendre les lundi, mercredi et vendredi avec ses monologues et ses blagues sur nos personnages célèbres. Quand on sait qu'il est le plus sérieux candidat pour animer le "talk show" de fin de soirée du canal 10, inutile de vous dire que l'ami Normand va certainement connaître l'une des saisons les plus chargées de sa carrière.

Parce que  
son fiancé préfère  
les blondes



C'est par amour pour son Alfredo que la populaire chanteuse accepta cette métamorphose.

## UNE OPÉRATION QUI A DURÉ PLUS DE 48 HEURES

Depuis une dizaine de jours, la plus populaire de nos jeunes chanteuses, l'unique Michèle Richard est à peine reconnaissable, puisque de noire qu'elle était, elle a soudainement décidé de devenir blonde. Il va sans dire que son fiancé, le "cover boy" sud-américain Alfredo Bencomo y est pour quelque chose, car il est bien connu que les espagnols préfèrent les blondes aux brunettes:

"Pour être franche, nous a confié Michèle, disons que j'y pensais depuis quelques mois, et Alfredo m'a bien encouragée à changer la teinte de ma chevelure. Evidemment, il aimait bien ma chevelure foncée, mais quand je lui ai confirmé ma décision d'éclaircir mes cheveux, il était fou de joie. Et finalement à 27 ans, j'ai soudainement réalisé qu'il était grandement temps pour moi de présenter au public un nouveau visage. Depuis des années, on me voit avec la même coiffure et un "look" qui est toujours le même, et ce n'est pas mauvais de vouloir se métamorphoser. Durant des années Brigitte Bardot a été blonde, puis finalement l'année dernière, elle a voulu retrouver sa teinte naturelle de brunette."

Michèle, qui vient tout juste de rentrer d'une tournée sur la Côte Nord nous a expliqué que le public a été bien étonné quand elle est montée sur scène pour la première fois:

"A chaque spectacle il y avait des exclamations, nous précise-t-elle, mais en général, la réaction était très bonne, et on me laissait entendre que j'étais plus jolie ainsi. Pour moi, disons que c'est assez difficile, car je ne me reconnais plus, et moralement, je me sens changée. Même les gens que je rencontre tous les jours remarquent que je suis beaucoup plus douce, et qu'il y a quelque chose de différent en moi. Mais c'est ce qui me plaît. La monotonie, j'ai horreur de cela.

# MICHÈLE RICHARD FAIT CHANGER LA COULEUR DE SES CHEVEUX

Dernièrement, j'ai changé le style de mes chansons, et voilà qu'à partir de maintenant, c'est ma tête qui n'est plus la même. Et qui sait peut-être que l'année prochaine, je voudrai absolument redevenir brune. Qui sait... ?

### Un traitement qui a duré plus de 48 heures

Pour une femme qui a les cheveux très noirs, il ne doit certainement pas être facile de devenir blonde en l'espace de quelques heures, et la belle Michèle n'a pas été épargnée:

"Heureusement que j'ai des cheveux qui sont très en santé, et que mon coiffeur Don Loretto a été très prudent avec moi, car autrement j'aurais probablement hésité longtemps avant de dire oui. Ce qu'il y avait de terrible, c'est que j'avais déjà une teinture très noire dans mes cheveux, et avant de les "décolorer", on a été forcé de les soumettre à un traitement très fort pour enlever toute la teinture. En moins de deux heures, j'avais la chevelure complètement blanche, et c'est alors qu'a commencé une série de traitements, ce qui est important, et ce qui a empêché d'abimer ma chevelure. J'étais un peu anxieuse, mais après tout, il faut souffrir pour être belle."

Avant de devenir complètement blonde, Mlle Richard aura été forcée d'attendre plus de 48 heures:

"Evidemment on aurait pu terminer cette opération en une seule journée, mais mon cheveu risquait d'être abimé, et c'est alors que l'on a pris la décision d'attendre une journée complète entre la décoloration et la coloration. De plus, Don me surveillait constamment, afin que je ne développe aucune allergie, car c'était la première fois que mes cheveux étaient soumis à une décoloration aussi puissante. Le lendemain, je suis retournée au salon, et en l'espace de quelques heures, j'avais la teinte désirée. En ce qui me concerne, même si je ne suis plus la même, je dois vous dire que ça me plaît, et il en est de même pour Alfredo qui ne cesse de me féliciter pour cette décision."

### Une tournée de la province, et un "spectacular" au canal 2

Parce qu'elle est l'une de nos chanteuses les plus populaires, il ne peut être question pour Michèle de manquer de boulot, et présentement elle effectue une tournée à travers la province:

"Au cours des prochains mois, je participerai surtout à des expositions, ce qui est beaucoup moins épuisant que le cabaret, car on ne donne qu'une seule représentation à chaque soir. Au cours de la prochaine semaine, je dois me rendre à la Malbaie, puis finalement au début d'août, je pars en croisière sur le Puchkine pour deux semaines, avec Alfredo. En passant, Alfredo découvre actuellement, à cause de ma tournée, tous les coins du Québec, et cela l'enchantent beaucoup. Il trouve que c'est un pays merveilleux. Et finalement à l'automne, je dois enregistrer un "spectacular" d'une heure avec Maurice Dubois, un de mes réalisateurs préférés. A propos, j'ai bien hâte que ce dernier rentre de Grèce et qu'il me donne son impression sur la nouvelle couleur de ma chevelure."

Pour la belle Michèle Richard, c'est une année de grand changement.



Voici la nouvelle tête de Michèle Richard. De brune qu'elle était, elle est soudainement devenue blonde.

21

## LUCE GUILBEAULT PERD SON RÔLE DANS LE FILM DE TREMBLAY

La comédienne Luce Guilbeault est passablement triste actuellement, car elle vient tout juste de perdre à la dernière minute un rôle de premier plan dans le film de Michel Tremblay "Il était une fois dans l'Est", dont le tournage doit débuter d'ici quelques semaines. Dans cette super-production Mlle Guilbeault devait interpréter le rôle d'une chanteuse "western", puis finalement le metteur en scène a préféré retenir les services d'une vraie chanteuse, ce qui a eu comme effet que Luce ne participera pas à "Il était une fois...", une production qui fera très cer-



En perdant son rôle dans le film de Tremblay, Luce Guilbeault a immédiatement obtenu le personnage principal d'une importante production de l'ONF.

tainement époque dans le domaine du cinéma québécois.



## DENYSE FILIATRAULT DEVIENT PROFESSEUR POUR SA FILLE

Comme il se devait, Denyse Filiatrault est très heureuse que sa fille Sophie ait finalement décroché un rôle de second plan dans le film de Tremblay, et il y a quelques jours l'adolescente a passé un "screen test" qui a été évidemment très positif. Tout ce que l'on a trouvé cependant,

c'est que la jeune Lorrain était beaucoup trop jolie pour le personnage en question, et c'est alors que l'on a décidé de l'enlaidir un peu pour les besoins du scénario. Avant de se retrouver devant les caméras, Sophie se repose avec sa maman à Ste-Adele, et elle est très heureuse, surtout depuis que Denyse a commencé à lui donner quelques cours en art dramatique. Comme professeur, on peut difficilement trouver mieux que Madame Filiatrault.

Pour sa fille Sophie, Denyse Filiatrault a finalement accepté de devenir professeur en art dramatique.

## AVANT DE NOUS QUITTER POUR LA VILLE-ÉTERNELLE

### DANIEL PILON VISITE LES DÉTENUS D'UN PÉNITENCIER

En plus d'être un acteur de cinéma à la mode, Daniel Pilon est un homme d'une extrême sensibilité, et c'est la raison pour laquelle il a accepté avant de nous quitter pour ses prochaines vacances en Italie, de visiter quelques pénitenciers, dont celui de Ste-Anne-des-Plaines connu sous le nom de Institution Archambault, et au cours de ses rencontres avec les prisonniers, il discutera évidemment de cinéma, tout en présentant des longs métrages connus. C'est ainsi que la semaine prochaine, il emmènera avec lui une copie du film "Les Smattes", qui sera certainement bien apprécié par les détenus de l'Institut Archambault.

Le 10 août prochain, Daniel nous quittera pour passer un mois de vacances dans sa résidence de Rome, et il nous reviendra au début de septembre pour étudier deux nouveaux scénarios de film que l'on vient tout juste de lui offrir et dans lesquels il devra défendre des rôles tites. De plus, il est fortement question pour lui d'une rentrée à la radio, peut-être à CFGL, mais aucune entente officielle n'a encore été signée.



Daniel Pilon visitera les prisonniers avant de s'envoler pour l'Italie.

"APRÈS  
LA PLUIE,  
LE BEAU  
TEMPS..."



Voir page 30!

Nicole Germain

# La plus-que-photo, c'est plus gros, c'est plus beau!

"Tous ceux qui ont des appareils Instamatic me confient leurs films Kodacolor, GAF et Fujicolor 126 pour avoir des plus-que-photos, une fois et demie plus grande que le cliché ordinaire, sans bordure, avec des coins arrondis et un fini soyeux, à \$2.99 pour 12 poses. C'est pas plus cher qu'avant, c'est pas plus cher qu'ailleurs. Pour avoir vos plus-que-photos, confiez vos films à l'un des 1,200 dépositaires Etcó."



Quand Etcó prend soin  
de vos photos,  
c'est dans l'sac!



La plus-que-photo  
surface image: 4" x 4", 1 1/2 fois  
plus grande, sans bordure, fini  
soyeux: \$2.99



La photo ordinaire  
surface image: 3 1/8" x 3 1/8",  
bordure, fini glacé: \$2.99

## NOS BÉBÉS DU CONCOURS BÉBÉ RAMA GAGNANTS

(voir page 14)

1er PRIX



Mélanie Roy,  
1179, rue Baron,  
Sherbrooke, P.Q.  
(1 1/2 mois)

2ème PRIX



Nancy Robitaille,  
293, rue Taschereau,  
Québec 8, P.Q.  
(12 mois)



Huguette Oligny et Gratien Gélinas forment actuellement l'un des couples les plus charmants de la colonie artistique.

## 6 MOIS APRÈS SON MARIAGE

# HUGUETTE OLIGNY: "J'AURAIS DÛ ÉPOUSER GRATIEN GÉLINAS BIEN AVANT"

Le 26 janvier dernier, sans avertir personne, l'une de nos plus grandes comédiennes, la toujours belle Huguette Oligny épousait civilement l'un des pionniers de notre théâtre et de notre cinéma canadien, Gratien Gélinas, qui était veuf depuis déjà plusieurs années. Certes, on savait depuis déjà un bon moment que ces deux artistes se fréquentaient régulièrement, et à plusieurs reprises on a pu les rencontrer dans les réceptions mondaines, mais jamais on ne croyait qu'ils iraient jusqu'à s'unir légalement pour le meilleur et pour le pire:

— "Ce mariage, il avait été décidé à la toute dernière minute, et je vous assure qu'aujourd'hui, six mois plus tard, je ne regrette rien. Bien plus, j'irais même jusqu'à ajouter que nous aurions dû nous épouser plus tôt. Mais dans le fond, si nous n'avons pas posé ce geste plus tôt,

c'est probablement parce que nous n'en avions pas éprouvé vraiment le besoin. Le mariage ne doit pas être un acte commandé et forcé. Quand deux êtres qui s'aiment décident que le temps est venu pour eux de s'unir officiellement, alors pourquoi ne pas le faire. D'autant plus que Gratien, c'est l'homme le plus formidable que j'ai rencontré au cours de toute ma vie. Il a su me faire redécouvrir ce que j'avais perdu depuis déjà plusieurs années: le vrai bonheur d'être une femme aimée."

Samedi soir dernier, en compagnie de son époux tout neuf, Huguette Oligny-Gélinas était plus radieuse que jamais, et son calme ne pouvait nous laisser deviner que quelques heures plus tard elle devait s'envoler pour Vancouver, où M. Gélinas assista à une réunion des membres de la Société de développement du cinéma:

— Trois jours à Vancouver, je vous assure que c'est bien vite passé, nous a-t-elle précisé de sa résidence de Oka, quelques heures à peine après son retour. Mais cette ville est tellement merveilleuse, que j'aimerais bien m'y rendre plus souvent. Et ce qu'il y a de plus remarquable, c'est que l'on y rencontre un grand nombre de Canadiens français, qui ont une certaine crainte de se rendre aux États-Unis à cause des problèmes avec l'essence. Un soir après le dîner, je me baladais avec Gratien, et j'ai été arrêtée par trois jeunes montréalaises qui m'ont crié "Bonjour Madame Jarry. . .". Je vous assure que cela vous donne une drôle d'impression d'être reconnue et cataloguée dans un personnage de téléroman, alors que vous vous trouvez si loin de votre patelin. Mais tout de même, c'est sympathique de

réaliser que le public continue à suivre cette émission de Mia Riddez qui tient l'antenne depuis quand même 7 ans."

### Elle refuse des rôles pour l'homme qu'elle aime

Parce qu'elle n'a pas toujours été très heureuse en amour, Madame Oligny veut actuellement savourer pleinement son bonheur très grand, et c'est la raison pour laquelle elle ne craint pas de refuser du travail:

— "Au cours du mois de mai, j'ai reçu quatre offres pour être en vedette dans différents théâtres d'été, et j'ai refusé, tout simplement parce que je ne veux plus être esclave de mon métier. Je ne suis tout de même pas pour m'éloigner de mon nouveau chez-moi durant trois mois, alors que je viens de recommencer une nouvelle vie. Alors que j'étais plus jeune, j'aimais bien jouer durant l'été, mais aujourd'hui, ce n'est plus la même chose. Peut-être que je vieillis. . . Et ce qui a surtout motivé ma décision, c'est que Gratien est si heureux quand je demeure auprès de lui. De plus à cause de son poste à la Société de Développement, il doit continuellement voyager, et c'est toujours un plaisir immense pour moi de l'accompagner."

Au cours du mois d'août, Huguette reprendra son rôle de "maman Jarry" dans "Rue des pignons", et cela lui plaît bien:

— "La télé, c'est beaucoup moins épuisant que le théâtre, nous précise-t-elle, et de plus, cela ne change rien à ma vie de femme et d'épouse. On enregistre l'émission, puis c'est terminé. C'est un métier qui me plaît bien tout comme la radio d'ailleurs."

Il y a quelques jours, la directrice du Rideau Vert, Madame Yvette Brind-Amour rencontrait Huguette pour lui offrir un rôle de premier plan dans cette pièce qu'elle a l'intention de présenter à l'occasion des fêtes:

— "Il ne pouvait être question pour moi d'accepter, car cette période de Noël en est une sacrée chez les Gélinas, et comme Gratien est papa de six enfants, et que de plus il a la chance d'avoir dix petits-enfants, c'est moi qui sera certainement responsable des Réveillons, et les enfants sont tellement aimables avec moi, qu'ils ne pourraient certainement pas tolérer que je m'absente en ces occasions à cause de mon métier. Les enfants de Gratien je les considère comme les miens, et je suis bien certaine que c'est réciproque. Et cette chaleur humaine, c'est tellement important pour moi, que je ne voudrais pas que mon métier vienne troubler quoi que ce soit. Il y a également le TNM qui vient tout juste de m'offrir un rôle très intéressant pour le mois de mai, mais je suis encore dans l'incapacité d'accepter, tout simplement parce qu'à cette époque, je dois me rendre au festival de Cannes avec Gratien. M.G."

## LA ROUE DE FORTUNE 850 AU PARC BELMONT

Pour célébrer le 50e anniversaire du Parc Belmont, CKVL vous invite à jouer à la Roue de Fortune 850 et gagner de magnifiques cadeaux tous les mercredis, jeudis et vendredis soir.

L'animateur en est Pierre St-Onge

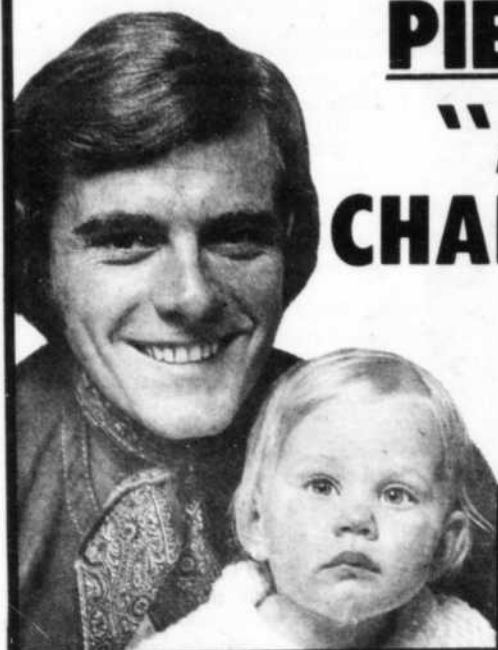


21 juillet 1973, TELE-RADIOMONDE / 7

# "DÉJÀ SES 6 ENFANTS ME CONSIDÈRENT COMME LEUR SECONDE MAMAN"

21

**allô..allô**  
**QUELLES NOUVELLES ?**



Pierre Lalonde passe des moments merveilleux avec sa petite fille.

**PIERRE LALONDE:**  
**"ALEXANDRA CHANTE ET DANSE"**

—Heureux du succès de "Honey, Honey" l'ami Pierre... ?

—"Je suis fou de joie, et la semaine prochaine, je dois d'ailleurs enregistrer un autre 45 tours, et je suis certain qu'il va connaître autant de succès. Selon les prédictions de la maison RCA, nous devrions nous rendre à 50,000 exemplaires avec "Honey..."

—Et la petite Alexandra...

—"Elle est belle comme un cœur, et elle passe toutes les fins de semaine avec moi à Ste-Marguerite. Vous ne le croirez peut-être pas, mais elle a commencé à chanter et à danser, à la condition que je batte des mains évidemment. Non, contrairement à ce que l'on pourrait croire, je suis en excellente forme."

**HUGHETTE PROULX:**

— Comment va gentille Hughette... ?

—"Je suis absolument furieuse, car il fait une chaleur torride, et je ne peux même pas profiter de ma piscine. Imaginez-vous que les contracteurs qui construisent l'immense "building" à côté de chez moi on échappé par accident un madrier dans ma piscine, et elle est complètement défoncée. Comme elle ne pourra être réparée avant un mois, aussi bien dire que je ne pourrai pas l'utiliser cet été..."

—Mais vous devez partir pour la mer...

—"En effet le 18 août, je quitte la métropole avec Thad et les enfants, et nous nous rendons à la mer, tout près de Boston. Je ne veux pas révéler le nom de l'endroit, tout simplement parce que je veux avoir la paix..."

—Et vos émissions de "Lignes ouvertes"...

**"ON A DÉFONCÉ MA PISCINE"**



—"Elles seront tout simplement enregistrées à l'avance durant cette période, et je me dois de souligner ici la grande patience de ma réalisatrice Rollande Morin."

**NATHALIE NAUBERT:**  
**"JE NE REGRETTE PAS "PILE OU FACE"**

On ne vous voit plus Mlle Naubert...

"Il est vrai que depuis "Pile ou face", je me suis tenue un peu à l'écart, mais j'ai actuellement des projets de télé pour l'automne. Cependant je ne peux rien vous dire pour le moment. Il y a également des choses au théâtre, mais comme rien n'est encore signé, je préfère attendre..."

Ce "Pile ou face", vous le regrettez... ?

"Pas nécessairement, mais mon prochain film ne sera certainement pas du même genre. Et finalement, je déteste répondre aux journalistes..."



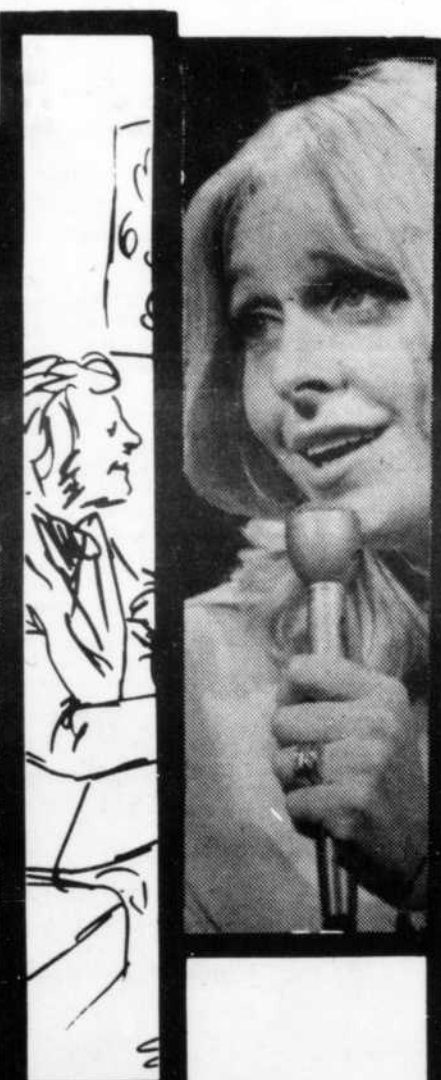
Nathalie Naubert est une jolie personne qui n'est pas toujours très gentille avec les membres de la presse.

ment, je déteste répondre aux journalistes..."

**MICHEL NOËL: "JE VIS 6 JOURS PAR SEMAINE À ST-CÉSAIRE"**

—Beaucoup de boulot Capitaine Noël...

—"Même si on me voit peut-être moins à la télé, cela ne veut pas dire que je suis en chômage. Bien au contraire, puisque je dois être à mon village du "Far-West" tous les jours sauf le lundi."



André Guy  
 accueille :  
**GHISLAINE PARADIS**  
 Lundi soir  
 7h



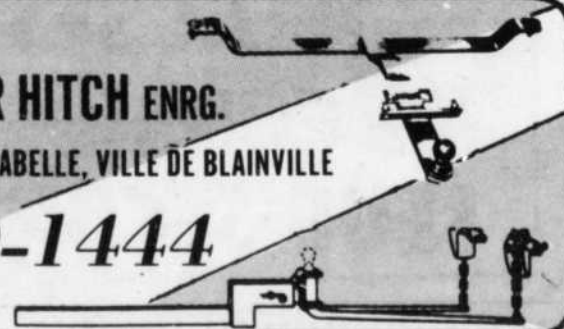
**TÉLÉ 7**

Le reflet d'une grande région

**TRAILER HITCH ENRG.**

1444 Boul. LABELLE, VILLE DE BLAINVILLE

**430-1444**



# VOUS SOUVENEZ-VOUS?



Jean Rafa et son épouse Renée Gaillard filent le parfait bonheur depuis déjà 41 ans.

**"LA MORT DE NOTRE PREMIER ENFANT FUT L'ÉPREUVE DE NOTRE VIE"**

**"MA FILLE N'EST PLUS RELIGIEUSE..."**



La fille de Jean Rafa a quitté le Couvent des Soeurs Jésus-Marie pour convoler en justes noces.

## LA RECETTE DE BONHEUR DE JEAN RAFA

Le 3 septembre 1932, dans une petite chapelle de Ville-neuve St-Georges en banlieue de Paris, le fantaisiste Jean Rafa épousa une demoiselle Renée Gaillard. Et depuis ce temps, ce couple sympathique file le parfait bonheur, et entre eux, il n'a jamais été question de dispute sérieuse et de mésentente à conséquences:

— "Personnellement, nous explique Jean, ma vie familiale a toujours passé avant ma carrière, et c'est probablement pour cette raison que mon mariage a été une réussite. Ma Renée, je l'ai rencontrée pour la première fois dans un "Bal musette" qui se déroulait à Paris à l'occasion du 14 juillet. Immédiatement nous sommes tombés éperdument amoureux l'un de l'autre, mais comme nous faisons partie de l'ancienne école, nous nous sommes fréquentés durant deux ans avant de nous épouser officiellement. A cette époque, il faut bien préciser que les "mariages à l'essai" n'étaient pas tellement à la mode. Je n'ai rien contre ce principe, mais il faut tout de même vivre avec notre temps. Et ce qu'il y a d'important c'est que mon épouse n'a jamais été mêlée de près ou de loin au monde du spectacle. A mon avis, cela est très important, car quand deux artistes vivent ensemble, cela ne doit pas être très agréable."

Comme la plupart des Français, les Rafa avaient décidé de connaître à fond la Côte d'Azur (le plus beau pays du monde) au cours de leur voyage de noces:

— "Evidemment, nous avons séjourné à Nice et à Cannes durant quelques semaines, puis par la suite, nous avons voulu couvrir ensemble tous les sites enchanteurs de la Côte. Je ne pourrai jamais oublier ce premier voyage avec ma femme, car des souvenirs merveilleux s'y rattachent. Quand on est aveuglé par l'amour, les choses nous paraissent toujours plus merveilleuses, et quand on a la Côte comme environnement, on ne peut certainement pas demander plus au bonheur et à la vie."

**Une première épreuve 11 mois après leur mariage**

Comme tous les jeunes mariés, les Rafa rêvaient d'une famille nombreuse, et à peine quelques mois après les épousailles, la jeune dame apprenait qu'elle attendait un enfant:

— Tous les deux, nous étions fous de joie,

d'expliquer Jean, et durant toute la grossesse nous ne cessions de faire des projets merveilleux. Malheureusement au moment de l'accouchement certaines complications sont survenues, et quelques jours après sa naissance notre premier enfant rendait l'âme. Il s'agissait d'une petite fille, et pour nous, l'épreuve a été terrible. Nous ne pouvions accepter cela, et avant de vouloir avoir un autre enfant, mon épouse a voulu attendre cinq années, histoire de se remettre de ce choc, bien terrible pour une mère. Puis finalement en août 1938 naissait notre fils Guy, qui est aujourd'hui professeur aux Beaux-Arts de Rimouski, et qui est également papa de deux charmantes petites filles. Pour ce qui est de ma fille Evelyne, c'est au cours de l'année 1941 qu'elle est née, et si elle a connu certaines périodes difficiles, il faut bien dire qu'elle est aujourd'hui mariée à un psychologue du nom de Claude Vermette, et qu'elle est la plus heureuse des femmes."

Avec sa fille Evelyne, Jean Rafa a connu certains petits problèmes, parce que très jeune, cette adolescente voulait absolument entrer au noviciat:

— "Evidemment, je ne pouvais me révolter contre l'idée de donner ma fille unique au bon Dieu, mais j'ai refusé qu'elle entre en religion, jusqu'à ce qu'elle atteigne la majorité, c'est à dire 21 ans révolus à l'époque. Inutile de vous dire que le jour où elle est entrée au Couvent des Soeurs Jésus-Marie, nous

étions passablement tristes, mais nous ne pouvions plus rien faire puisque son choix était fait. De 1962 à 1971, elle a été religieuse, puis finalement elle a tout quitté pour se marier. Après tant d'années nous avons été surpris comme elle de sa décision, mais ce qui compte pour nous, c'est qu'elle soit heureuse, et il n'est jamais trop tard pour refaire sa vie. De toute manière, depuis qu'elle est mariée ce n'est plus la même femme."

**Son nouveau pays: le Canada**

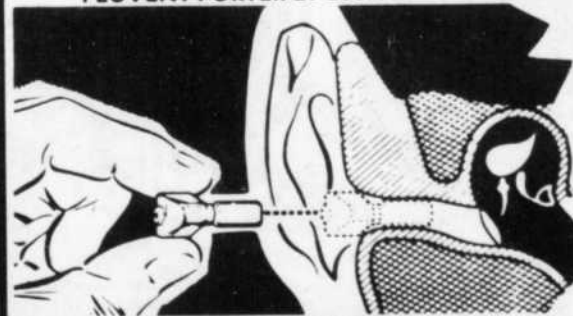
Cette année, l'ami Rafa fête ses 25 ans au Canada, et pour lui, c'est un événement très important:

— "Ce qu'il y a de plus intrigant, c'est qu'au départ, je n'étais venu que pour remplir un engagement de 10 semaines au "Faisan doré", le cabaret à la mode de l'époque. Après cet engagement, je suis retourné à Paris, mais cette fois j'étais accompagné de Jacques Normand, et c'est moi qui ai été le premier à le présenter au public parisien. Immédiatement il a obtenu un succès monstre, mais comme il avait le mal du pays, nous sommes revenus tous les deux ensemble, pour un autre engagement prolongé toujours au "Faisan doré". Par la suite, quand j'ai réalisé que le public m'acceptait aussi bien, et que la radio commençait à me faire de l'oeil, j'ai pris la décision de faire revenir ma famille de France, et nous sommes là depuis 25 ans."

Et quand on quitte Rafa, on ne peut s'empêcher de répéter cette phrase qu'il a lui-même rendue bien célèbre: "c'est pas fini..."

### SURDITÉ NERVEUSE

UN APPAREIL AUDITIF QUE DES MILLIONS DE GENS PEUVENT PORTER ET ESSAYER SANS OBLIGATION!



**OREILLE "SECRET"**

Glissez-le dans l'oreille et entendez de nouveau

Pour consultation signalez

272-0614

**CENTRE AUDITIF REID**

7365-A, rue Saint-Hubert, Montréal

OU POSTEZ LE COUPON CI-DESSOUS

Veillez m'envoyer des renseignements sur la réplique du plus petit appareil auditif au monde gratuitement et sans obligation de ma part.

Nom.....

Adresse.....

Ville.....

Telephone..... T.R.M. 21/7/73

GRÂCE AU  
GRAND JOURNAL ILLUSTRÉ  
**LA RÉSERVE  
VOUS REÇOIT**

La Réserve de Saint-Donat est un endroit idéal pour passer des vacances près d'un lac enchanteur. Nous vous invitons à lire chaque semaine Le Grand Journal Illustré. Vous aurez la chance de gagner une fin de semaine à La Réserve, pour deux personnes. Ceux qui désirent visiter ce domaine, peuvent appeler, sans frais:

**1800-567-6746**

**Pourquoi Frenchie  
Jarraud se fait-il  
soigner par  
l'acupuncture?**

Si vous avez envie de savoir quelle est cette nouvelle médecine nouvellement implantée au Québec mais qui est l'une des plus anciennes au monde, lisez

Le Nouveau  
**SAMEDI**

C'est fait. — Les Québécois ont fait leur choix. Ils ont choisi le Journal de Montréal. Grâce à eux, nous sommes devenus le plus grand quotidien français du matin en Amérique.

Merci.



**les  
p'tites  
nouvelles**

Cet automne, l'émission "Vedettes-Vérité", animée par Jacques Matti, reviendra au petit écran de Télé-Métropole. Cette fois, le collègue Matti recevra les épouses d'hommes politiques ainsi que des célébrités de différentes sphères dont le docteur Grondin, célèbre cardiologue.

Les enregistrements de l'émission "Sans Blagues" pour toute la période estivale sont déjà terminés et il serait inutile de se rendre aux Galeries d'Anjou pour assister à une de ces émissions. Cependant, l'émission animée par Jean-Pierre Coallier se poursuit toujours jusqu'en septembre.

On a procédé mardi dernier, dans les studios de RCA à Montréal, à l'enregistrement d'un microillon de Michel Pagliaro. Pendant que l'ami Pagliaro s'égoillait, on remarquait dans les studios. Nnette, Renée Martel, Mimi Hétu et une Mariette Lévesque plus sexée que jamais!

C'est le 13 août que sera lancé officiellement le nouveau 33 tours de Robert Charlebois, enregistré à Montréal en juin dernier. Ce microillon sera composé exclusivement de chansons inédites.

Le péché mignon de Claude Michaud, serait aux dires de son épouse, les "patates frites". Claude aurait contracté ce goût pour les frites lorsqu'il était tout jeune et encore aujourd'hui, il en serait friand. C'est d'ailleurs ce qui explique son léger embonpoint, même s'il a sensiblement maigri ces derniers mois.

Il y aura plusieurs spectacles organisés par l'imprésario Guy Latraverse sur les plaines d'Abraham, dans l'enceinte de l'ancienne prison de Québec. On pourra y entendre en août Robert Charlebois, Jacques Michel et plusieurs autres. Ces spectacles auraient déjà connu beaucoup de succès auparavant.



Guy Pothier

Notre directeur, Guy Pothier, vient de nous quitter pour un long mois de vacances. Au moment où vous lisez ces lignes, Guy se repose au bord de l'Atlantique avec sa p'tite famille. C'est Michel Girouard qui assure l'intérim durant les vacances du "boss".

Louise Cournoyer, l'ami de Daniel Pilon, s'offusque toujours gentiment devant une personne qui aborde l'homme de sa vie en l'appelant Donald plutôt que Daniel.



Clémence Desrochers

Clémence Desrochers a connu un succès inattendu sur la scène de la Butte à Mathieu. Clémence qui n'a pas l'habitude de déplacer les plus grosses foules à tout de même réussi à attirer beaucoup de gens à son spectacle qui était d'ailleurs excellent.



Claude Michaud

CJMS MONTRÉAL  
CJRC OTTAWA HULL  
CJRP QUÉBEC  
CJRS SHERBROOKE  
CJTR TROIS RIVIÈRES  
RADIO NORD  
CKML MONT-LAURIER  
CKCN SEPT-ÎLES  
CHEF GRANBY

CFGT ALMA  
CKBS ST-HYACINTHE  
CKBM MONTMAGNY  
CHLC HAUTERIVE  
CJFP RIVIÈRE DU LOUP  
CJEM EDMONSTON  
CJBR RIMOUSKI  
CJLM JOLIETTE

La Brasserie **MOLSON**

PRÉSENTENT

**le  
Grand  
Festival Western  
MOLSON**



Paul Brunelle



Père Gédéon



Marcel Martel

Vendredi 27 juillet	Mont-Laurier	Lundi 6 août	Alma	Jeudi 16 août	Victoriaville
Samedi 28 juillet	Macamic	Mardi 7 août	Sorel	Vendredi 17 août	Joliette
Dimanche 29 juillet	Amos	Mercredi 8 août	Theford Mines	Samedi 18 août	Montréal
Lundi 30 juillet	Val D'Or	Jeudi 9 août	Shawinigan	Dimanche 19 août	St-Hyacinthe
Mardi 31 juillet	Maniwaki	Jeudi 10 août	Trois-Rivières	Lundi 20 août	Lauson
Mercredi 1 août	Lachute	Vendredi 11 août	Iberville	Mardi 21 août	Montmagny
Jeudi 2 août	Ste-Marie de Beauce	Samedi 12 août	St-Jérôme	Mercredi 22 août	Edmundston
Vendredi 3 août	Donnacona	Lundi 13 août	Masson	Jeudi 23 août	Rivière du Loup
Samedi 4 août	Sherbrooke	Mardi 14 août	St-Eustache	Vendredi 24 août	Amqui
Dimanche 5 août	Granby	Mercredi 15 août	Valleyfield	Samedi 25 août	Baie Comeau
				Dimanche 26 août	Sept-Îles



Marie King



M. Pointu



Ti-Blanc Richard



La Famille Rousseau

LISEZ TOUS LES DETAILS DANS

**VECHOS  
VEDETTES**

**PHOTO  
VEDETTES**

**TELE  
RADIO  
MONDE**

# PLUS BELLE QUE JAMAIS AU GALA DE CKAC



Juliette Huot a été photographiée avec plusieurs hommes au cours du Gala de CKAC, et parmi eux, nous reconnaissons le journaliste Phil Laframboise.

Samedi dernier, l'une de nos plus grandes comédiennes, l'unique Juliette Huot a reçu un trophée pour avoir contribué durant plusieurs années à la station CKAC, qui fêtait ce soir-là ses 50 ans:

"Pour être franche, disons que je n'ai jamais été aussi émue, nous a raconté la sympathique vedette, car le fait d'avoir été désignée parmi les 15 plus importants artisans de la radio, c'est tout de même un honneur que l'on ne reçoit pas tous les jours. De plus, ce qui m'a touchée grandement, c'est quand j'ai revu tous les comédiens avec lesquels j'ai travaillé durant tant d'années, quand j'ai débuté à CKAC au cours de l'année 1941. Ils étaient tous là, de Jean Lalonde à Lucille Dumont, sans oublier les Ovila Légaré et les Roger Baulu, et cette fête, je considère cela comme une réussite sur toute la ligne. Et toute la colonie était représentée ce qui n'a pas dû être facile en cette période où la plupart des gens en profitent pour prendre des vacances bien méritées."

Quand on parle à "Juju" de CKAC, elle a quand même un petit sanglot dans la voix, car probablement que sans cette station, elle n'aurait pas connu une carrière aussi merveilleuse:

"Quelques années avant de me retrouver derrière les micros de CKAC, j'avais déjà commencé à être remarquée à la scène, mais l'émission qui m'a vraiment donné le coup de pouce avait pour titre "Les commères", et elle était en ondes à tous les jours, et à cette époque, on travaillait en direct évidemment. Avec moi sur cette même série, il y avait la regrettée Amanda Alarie, une femme que j'ai toujours respectée, Marcel Gamache, l'auteur de "Symphonien", la toujours belle Lucille Dumont, et également la regrettée Rollande Désormeaux, qui était à ce moment accordéoniste-

chanteuse. Je vous assure, que cela nous fait chaud au cœur que de se rappeler ainsi tous ces souvenirs qui ont marqué vraiment toute une époque."

Elle assiste aux débuts d'Alys Robi

Quand on sait à quel point Mlle Huot a connu une carrière importante, il est bien évident qu'elle a vu débiter plusieurs des grands noms de notre colonie artistique:

"Quand on retira "Les commères" de la programmation après quatre années de grand succès, je me retrouvai sur une émission qui avait pour titre "La veillée du samedi soir", et il s'agissait d'un spectacle auquel le public pouvait assister. Au départ, le tout se déroulait à la Palestre Nationale, puis finalement nous nous sommes tous retrouvés à la salle St-Stanislas. Même si ces détails n'intéresseront probablement pas les jeunes, le public plus âgé sera certainement heureux de se souvenir de ces moments uniques. Et au cours de cette fameuse veillée, nous avons lancé des talents comme Alys Robi, qui commençait déjà à triompher dans les cabarets, mais qui en était à ses premières armes à la radio. Puis on fit connaissance avec Claire Gagnier et Pierrette Alarie, deux chanteuses qui devaient par la suite connaître de grands succès sur la scène

internationale. Je vous assure que ça fait drôle de se rappeler tout cela, d'autant plus que le temps a passé tellement vite. Après 30 ans, on ne voit plus la vie filer..."

A CKAC, Juliette a participé à plusieurs téléromans, et ceux qui ont vraiment marqué sa carrière sont "Le curé de village", "La pension Velder" de même que "Rue principale":

"Ce qu'il y avait d'assez remarquable, c'est que par moments, on devait jouer plusieurs rôles à la fois, et je vous assure qu'il était facile d'apprendre son métier à ce rythme là. Non décidément, j'ai passé plusieurs des meilleures années de ma vie à CKAC, et le geste de reconnaissance que l'on a eu envers moi samedi dernier, ça me touche énormément."

Aucun chevalier servant en particulier

Samedi soir dernier, Juliette Huot a été photographiée avec plusieurs hommes, mais elle n'a pu retenir son souffle quand on lui a demandé si elle avait une préférence:

"Non, mais vous n'êtes tout de même pas sérieux, a-t-elle riposté. Je n'ai jamais accepté de parler de ma vie privée, et ce n'est tout de même pas aujourd'hui que je vais commencer cela, d'autant plus qu'il n'y a personne dans ma vie. Au Gala de CKAC,

## JULIETTE HUOT:

# "NON, JE N'AI PAS D'HOMME DANS MA VIE"

je suis arrivée toute seule comme une grande fille, et j'ai retrouvé là plusieurs camarades dont le scripteur-journaliste Phil Laframboise, qui est un vieux camarade à moi, mais rien ne va plus loin que cela. De plus, on m'a photographiée avec Léo Lesieur de même qu'avec Jacques Desbaillets, mais croyez-moi, il n'y a vraiment pas motif à lancer des rumeurs. Au cours de certains Galas, il y a également le maquilleur Cla-

rence qui me sert de chevalier servant, et il n'y a entre nous qu'une très franche camaraderie. Non, on a déjà écrit quelque part que j'étais une célibataire endurcie, et je crois que l'on avait bien raison."

Et nous également nous nous réjouissons du fait que finalement on ait voulu reconnaître le talent de Juliette Huot, une femme qui a consacré toute sa vie au théâtre, et dont on parle malheureusement trop peu souvent.

M.G.

### 10 LEÇONS EN TECHNIQUE SEXUELLE RECOMMANDÉ PAR LES MÉDECINS CONSEILLERS MATRIMONIAUX ET LES PROFESSEURS



Enfin sur le marché! Nouveau livre médical, recommandé par les docteurs et conseillers matrimoniaux. Révèle chaque mouvement pour atteindre la plus voluptueuse satisfaction sexuelle dans ce que l'amour a de meilleur. Bouquin sans égal. Déjà 600.000 copies vendues. Contient 80 illustrations révélatrices. SPECIAL: Gratuit pour un temps limité. "Document de 130 illustrations représentant les principales phases des activités sexuelles". Seulement \$2.00.

LE COIN DES LIVRES CHOISIS  
417 ST-PIERRE, R. 811  
MONTREAL 125, QUEBEC.

T.R.M. 21/7/73

Ci-inclus \$2.00. Expédiez-moi "10 LEÇONS EN TECHNIQUE SEXUELLE" et GRATUITEMENT "Le Document de 130 activités sexuelles" frais de poste payés dans un emballage c. dinaire. J'ai plus de 21 ans.

NOM .....  
Lettres majuscules  
ADRESSE .....  
VILLE ..... ZONE ..... PROVINCE .....



## OUFIRI

Pour obtenir  
une belle poitrine

L'esthétique des seins peut se transformer à tout âge (plus rapidement lorsqu'on est jeune).  
Ne tardez pas à faire les soins appropriés à votre cas.

Après une semaine de traitement Oufiri, les progrès sont déjà contrôlables avec la méthode décrite dans la documentation qui l'accompagne; ils vous stimuleront pour parfaire les résultats acquis.

Pour de plus amples renseignements, écrire à Casier Postal 9772, Québec-10, Québec.

EN VENTE DANS LES PHARMACIES ET LES MAGASINS À RAYONS

# \$25,000.<sup>00</sup>

## EN PRIX POUR REMERCIER NOS LECTEURS ET AUDITEURS

### "PARENTS du QUÉBEC"

#### ÉCOUTEZ

- \* CKAC Montréal
- \* CKCH Hull
- \* CKCV Québec
- \* CHLT Sherbrooke
- \* CHLN Trois-Rivières
- \* CIBR Rimouski
- \* CJMT Chicoutimi
- \* CKCN Sept-Îles

25

#### TÉLÉVISEURS COULEUR

### Panasonic

100

#### RADIOS AM/FM

### Panasonic

25

#### STÉRÉOS

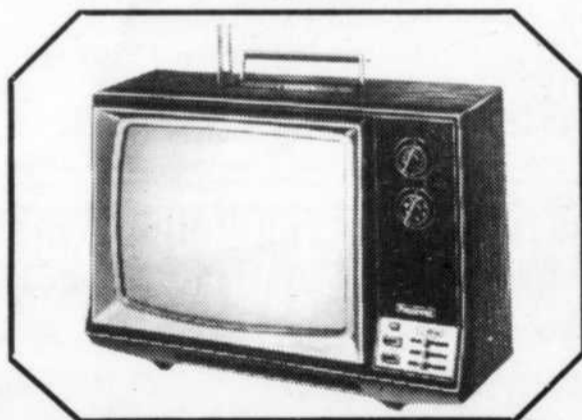
### Panasonic

#### LISEZ

- \* ÉCHOS-VEETTES
- \* NOUVELLES ILLUSTRÉES
- \* NOUVEAU SAMEDI
- \* LE JOURNAL DES VEETTES
- \* TÉLÉ-RADIOMONDE
- \* PHOTO-VEETTES
- \* LE GRAND JOURNAL ILLUSTRÉ

PARLEZ EN ONDES À VOTRE PARENTÉ

25



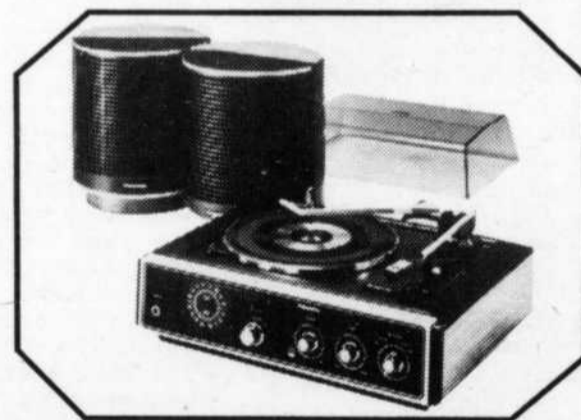
Télécouleur portatif de distinction Panasonic écran de 20" diag. "Panalock" et contrôle automatique de la couleur "Self-Set".

100



Radio AM/FM portative Panasonic, piles/secteur de 700 mW de puissance.

25



Tourne-disque stéréo compact et radio AM/FM/FM stéréo incorporé Panasonic

## GAGNEZ ET FAITES GAGNER VOTRE PARENTÉ

- \* Postez ce coupon dès aujourd'hui
- \* Donnez-nous le nom d'un parent qui habite une des régions des stations de radio participantes.
- \* Si votre coupon est choisi, on vous téléphonera ainsi que votre parent.
- \* Vous gagnerez un prix.
- \* Votre parent gagnera aussi.

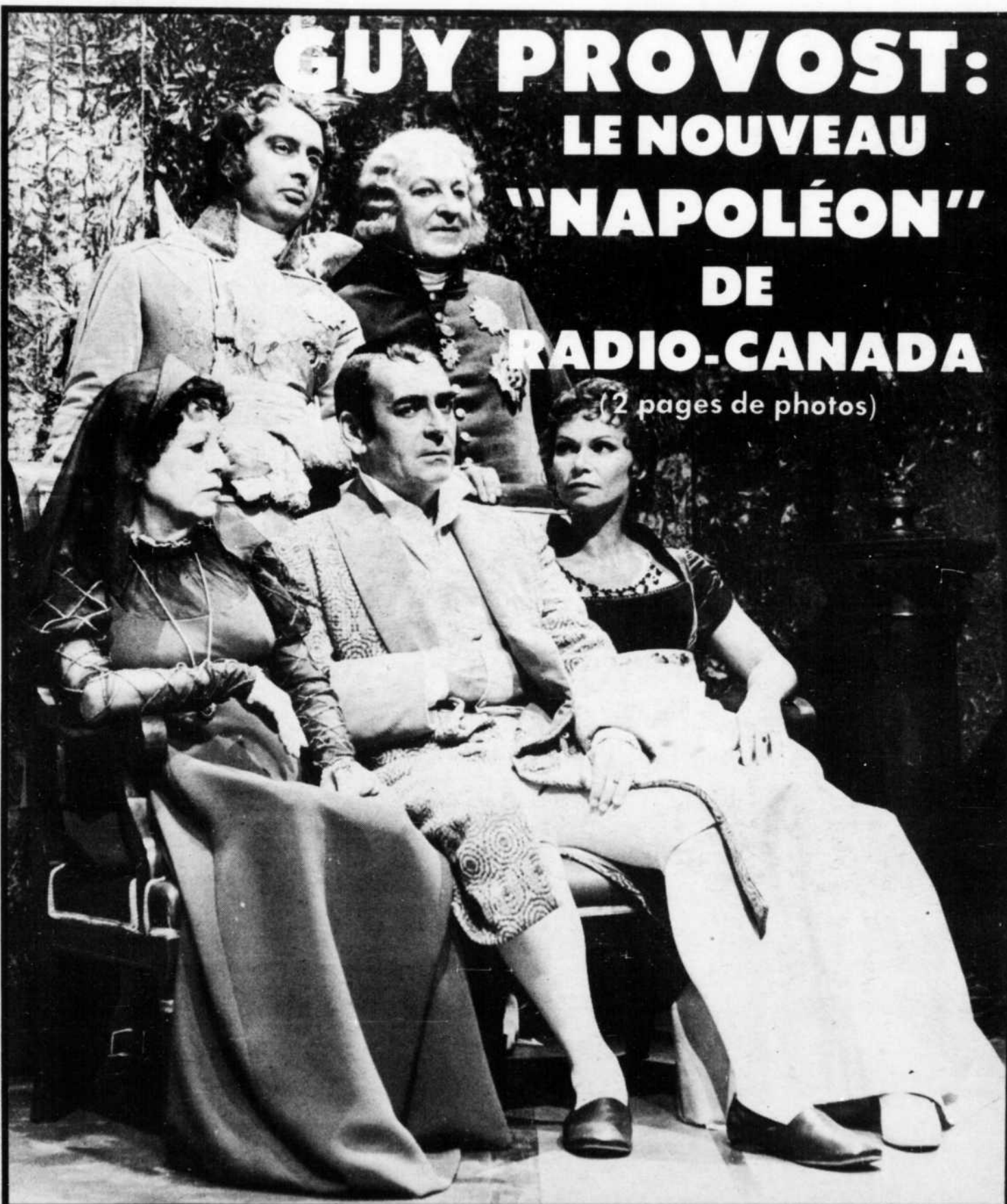
NOM.....  
RUE.....  
VILLE.....  
NO TÉL.....  
LE NOM DE VOTRE PARENT.....  
RUE.....  
VILLE.....  
NO TÉL.....

Postez ce coupon à: "PARENTS DU QUÉBEC",  
Case Postale 730  
Montréal 101, P.Q.



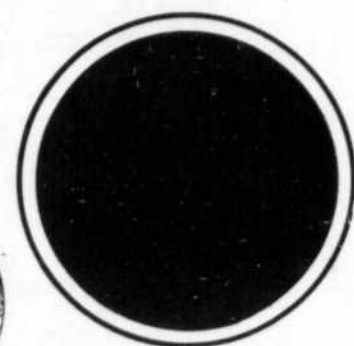
# TÉLÉ VENDITTES

cahier des émissions les plus populaires



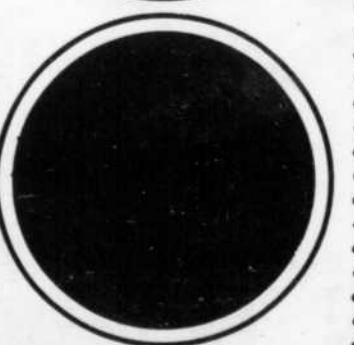
## GUY PROVOST: LE NOUVEAU "NAPOLÉON" DE RADIO-CANADA

(2 pages de photos)



**TOUT  
SUR LE  
GALA  
DE  
CKAC**

**UN  
NOUVEAU  
QUIZZ  
AU  
POSTE  
D'ÉTAT**



21 juillet 1973, TELE-RADIOMONDE / 13

21

# DES MILLIONS DE GENS ONT VÉCUES



Jean-Pierre Masson et son épouse causent avec le ministre Jean-Paul L'Allier.

Pour la première fois, dans l'histoire de la télévision au Québec, on honorait de façon spécifique l'anniversaire d'une station de radio, exprimant ainsi le bon voisinage entre ces deux média de communications. Grâce à une entrevue spéciale, le canal 7 de Sherbrooke (appartenant au réseau Télé-Média) et le canal 10, à Montréal, permettaient à des millions d'auditeurs de la province de suivre au petit écran cette soirée de Gala. Dès 9 h 30, on pouvait assister à l'émission en direct de la Place Bonaventure. On avait choisi deux vedettes de Télé-Média pour animer la soirée, en l'occurrence Jacques Proulx et André Guy. On pouvait voir la nervosité chez Jacques Proulx qui faisait alors ses grands débuts à la télé, lui un vétéran de la radio.

## DES PERSONNALITES POLITIQUES

Mais avant l'événement télévisé, la direction de CKAC, par la voix de son président, monsieur Rock Demers, recevait près de 600 convives lors d'un souper qui restera mémorable dans les annales de la radio québécoise. On a même eu la visite d'importants représentants politiques dont Robert Bourassa, premier ministre du Québec; Gérard Pelletier, ministre fédéral des communications; Jean Drapeau, maire de Montréal ainsi que messieurs Jean Cournoyer et Jean-Paul L'Allier, ministres dans le cabinet provincial et Lawrence Hanigan, président de la communauté urbaine de Montréal. Messieurs L'Allier et Pelletier furent d'ailleurs invités à adresser la parole lors du Gala télédiffusé.

Enfin, étant donné l'importance de CKAC dans l'histoire des communications au Québec et son superbe effort manifesté depuis cin-



Olivette Thibault et son époux ont fait une entrée fort remarquée.

Ce n'est pas tous les jours qu'une station de radio peut s'enorgueillir d'un anniversaire tout à fait spécial; un cinquantième anniversaire.

C'est cependant le cas de CKAC qui célèbre en 1973, ses cinquante ans d'existence. Et, il faut dire tout de suite, qu'on a décidé de faire les choses en grand. Entre autres, lors d'un gala télévisé, tenu samedi dernier, on a honoré 15 célébrités qui ont illustré tout au long de ces cinquante années, la petite histoire de la station montréalaise.

quante ans pour l'avancement de talents québécois, il n'était guère surprenant d'y voir une multitude de vedettes. Outre les quinze célébrités à qui on remet des trophées honorifiques, le tout Montréal artistique s'était donné rendez-vous à la Place Bonaventure, ce soir-là. Après le Gala, à 10h30, on a poursuivi la fête pour le plus grand bonheur des convives tout en se souhaitant un nouveau rendez-vous, pour le centenaire de CKAC.



Louis Bilodeau  
reçoit  
les gens de:  
**ST-LOUIS  
de FRANCE**  
pour une autre  
Soirée  
Canadienne



## TÉLÉ 7

Le reflet d'une grande région

14 / TELE-RADIOMONDE, 21 juillet 1973



Tex a tenu à saluer notre directeur Guy Pothier et son épouse Diane. A leurs côtés Guy Robillard réalisateur de Télé-Métropole.

Jacques Morency fait la bise à Mme Marthe Thierry venue accepter le trophée offert à son mari décédé, Albert Duquesne.



Ovile Légal par Jean-P...

Le maire J. Duchesne

Le premier Bourassa Nicole G. le colon Assisten ge Char dos, Da CKAC.

# LES 50 ANS DE CKAC À LA TÉLÉ



Ovila Légaré et Georges Bouvier acceptent leur trophée présenté par Jean-Pierre Masson.



Le maire Jean Drapeau aux côtés de l'illustre violoneux Tommy Duchesne et son épouse.



Le premier ministre Robert Bourassa s'entretient avec Nicole Germain et son époux le colonel Yves Bourassa. Assistent à la scène, Solange Chaput-Rolland et de dos, Daniel McGinnis de CKAC.

Une table de célébrités: Ferdinand Biondi et son épouse. Gratién Gélinas et Huguette Olin, Robert Choquette et Ovila Légaré sont quelques-unes parmi toutes ces célébrités.



## CKAC À HONORÉ...

### ROGER BAULU

Pour le Prince des Annonceurs, l'un des pionniers des "quizz" radiophoniques.

### FERDINAND BIONDI

Pour avoir contribué au succès de CKAC comme directeur des programmes. (30 ans de service à la station).

### ROBERT CHOQUETTE

Scripteur et réalisateur de la première émission commerciale de CKAC "Révons, c'est l'heure". Il a mis de la poésie dans le commerce et la commande.

### LUCILLE DUMONT

Une découverte de CKAC qui brille toujours au firmament des étoiles.

### ALBERT DUQUESNE

Accepté par Marthe THIERRY. Le premier lecteur de nouvelles qui a souligné l'impact dramatique des bulletins d'informations.

### GRATIEN GELINAS

Pour avoir débuté à CKAC comme monologueur dans l'émission "Les Variétés Métropolitaines", l'une des premières émissions réalisées hors des studios.

### JULIETTE HUOT

L'une des premières comédiennes à interpréter à la radio les rôles de commères du peuple.

### JEAN LAJEUNESSE

ET

### JANETTE BERTRAND

Au premier couple à animer une émission familiale en provenance de leur résidence.

### JEAN LALONDE

Au Don Juan de la chanson, l'un des pionniers, de la chanson populaire à CKAC.

### PHIL LALONDE

Accepté par Olivette Thibault. Pour sa longue et active gestion et participation à la vie et à la renommée de CKAC (plus de 30 ans).

### OVILA LEGARE ET GEORGES BOUVIER

Pour leur participation à la création des personnages de l'émission "Nazaire et Barnabé".

### LEO LESIEUR

Pour son talent à la direction musicale de CKAC en tant qu'organiste, compositeur et accompagnateur à plusieurs émissions.

### ERNEST-PALLASCIO MORIN

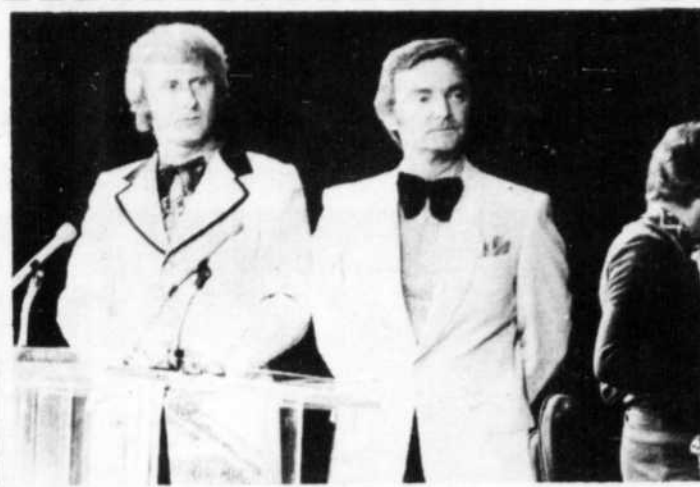
Pour l'ensemble de son oeuvre radiophonique comme scripteur à CKAC.

### LEONARD SPENCER

Le premier ingénieur de CKAC, celui qui a monté le poste.

### ROGER TURCOTTE

Le doyen des annonceurs de CKAC (35 ans de service).



Les deux animateurs de la soirée: André Guy et Jacques Proulx.



Le couple Toupin-Paradis vient d'offrir un trophée à leurs rents adoptifs, Jean Lajeunesse et Janette Bertrand.



C'est Claude Landré qui fut invité à remettre la "Fleur de CKAC", oeuvre du sculpteur Michel Lecoq, à Roger Baulu.

La table d'honneur où l'on peut apercevoir Paul-Émile Beaulne et Philippe de Gaspé Beaubien de Télé-Média et les ministres Pelletier (Ottawa) et L'Allier (Québec) et monsieur Hanigan de la CUM avec leurs épouses.





# DRAME HISTORIQUE AU T



Vincent Davy et Henri Norbert se reposent dans le décor même de la pièce.

Toute la semaine dernière, de lundi à vendredi, il y avait passablement d'animation dans le studio 1 de Radio-Canada, à la Cité du Havre.

Jean Faucher, réalisateur, et toute son équipe de production s'affairaient à mettre en boîte un téléthéâtre que nous aurons l'occasion de voir la saison prochaine sur le réseau d'état. Il s'agit d'une pièce de Paul Raynald intitulée "Napoléon Unique" et qui mettra en vedette, dans le rôle-titre, celui du célèbre empereur français, Guy Provost. A ses côtés, on retrouvera Monique Mercure dans le rôle de Joséphine, Marthe Thierry en Laetitia; Vincent Davy en Foucher; et Henri Norbert dans le rôle de Talleyrand. Il s'agit d'un dramatique à cinq personnages, une histoire fort bouleversante.

### Napoléon veut quitter Joséphine

La trame de cette pièce nous ramène en 1809 au moment où Napoléon doit choisir et décider s'il quittera Joséphine puisqu'il lui faut un héritier et que cette dernière ne peut en être la mère.

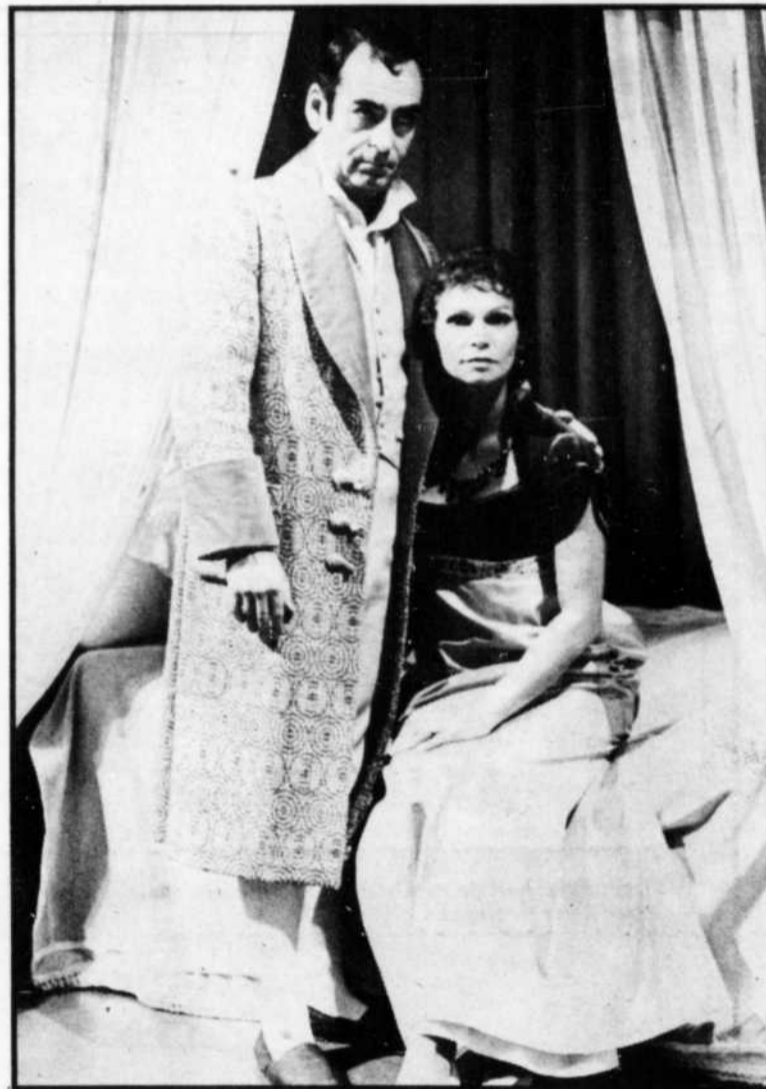
Plus qu'un drame historique, Jean Faucher affirme qu'il s'agit d'un drame profondément humain qui se joue entre un homme et une femme. Il s'agit donc d'une oeuvre à surveiller, lorsqu'elle sera projetée au petit écran.

On a donc répété et joué cette pièce toute la semaine et elle est maintenant prête à être présentée. Malheureusement, on n'a pas encore arrêté la date de diffusion.

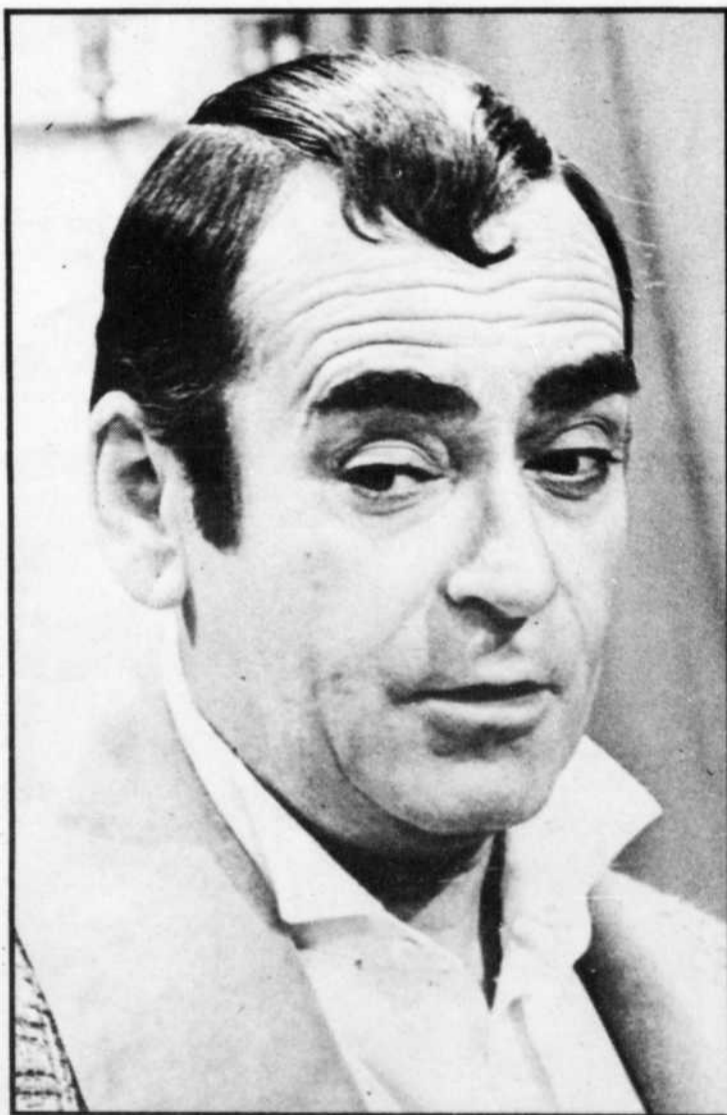
### Une distribution de prestige

Comme vous avez pu lire au début de ce texte, on n'a rien négligé pour faire une affiche de prestige. Vous avez pu y voir les noms de comédiens et comédiennes hautement cotés. Ainsi, ce téléthéâtre nous ramène l'excellente Monique Mercure, trop rarement présente à la télévision. Quant à Henri Norbert, il y a longtemps qu'il n'a pas figuré dans un téléthéâtre. Ajoutons finalement que Vincent Davy est connu des téléspectateurs pour avoir été la voix française du "Gourmet Farfelu".

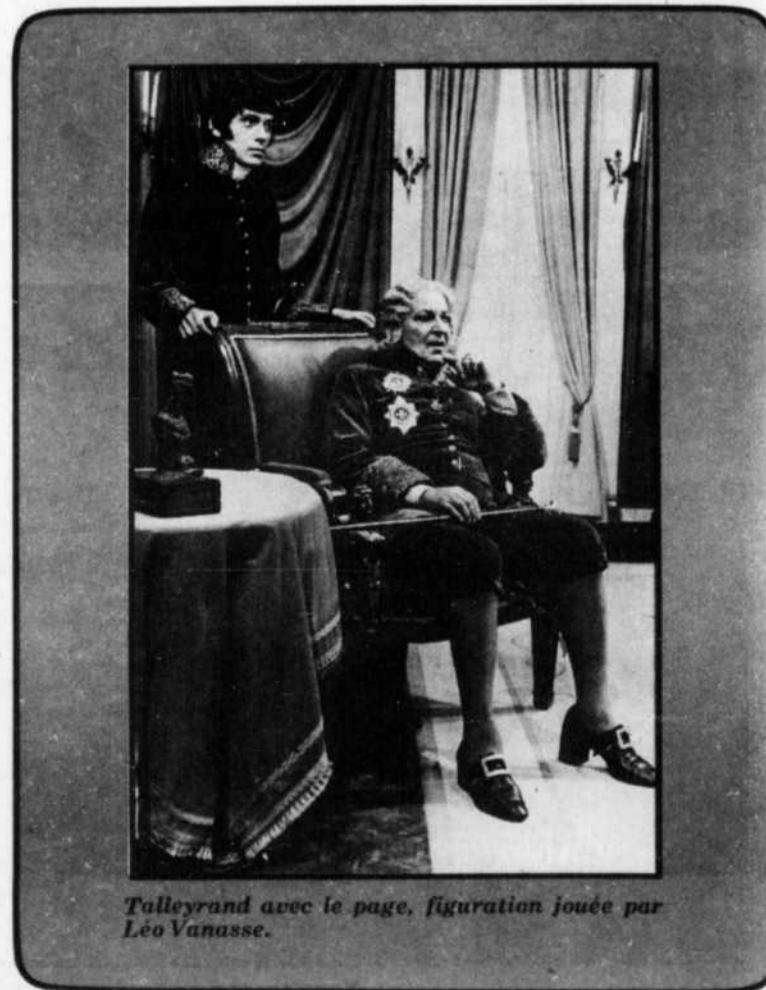
Il ne faudrait pas oublier de souligner l'apport de Marie-Andrée Lainée qui a signé les costumes et Alexis Chiriaeff, responsable des décors.



Napoléon et Joséphine.



Guy Provost ou Napoléon Bonaparte?



Talleyrand avec le page, figuration jouée par Léo Vanasse.

# AU TÉLÉTHÉÂTRE DE RADIO-CANADA



*Voilà la démarche de Fouchet auprès de son empereur Napoléon, sous le regard attentif de Talleyrand.*

## GUY PROVOST ET MONIQUE MERCURE DEVIENNENT NAPOLÉON ET JOSÉPHINE

*Jean Faucher, le réalisateur, donne ses instructions à Henri Norbert et Léo Vanasse.*



*La distribution de "Napoléon Unique": assis, Marthe Thierry, Guy Provost et Monique Mercure; debout, Vincent Davy et Henri Norbert.*



*Napoléon et Fouchet.*



*Laetitia, Talleyrand et Fouchet discutent de la situation de Napoléon et Joséphine.*

21

# derrière les CAMÉRAS

AVEC HUBERT BONNET, PHOTOGRAPHE



## LE FAUX "STRIP-TEASE"

Si vous allez dans un cabaret et qu'on vous présente un strip-tease derrière un écran, insistez pour aller derrière afin de vérifier l'authenticité dans la soi-disant nudité de la jeune fille. La caméra fouineuse a pu se rendre compte de l'astuce lorsqu'elle est justement allée se poser où il ne fallait pas. Cette scène se passait à Télé-Métropole, en studio,

lors d'un enregistrement de "Que reste-t-il" où justement on procédait à un de ces effeuillages. Et comme vous pouvez le voir, la jeune demoiselle se dévêtit gentiment tout en prenant bien soin de conserver un maillot de corps, comme on peut le voir sur la photo. Vous comprenez maintenant pourquoi il faut se méfier.

## UN MONSTRE AUX GALERIES D'ANJOU?

Non, il ne s'agit pas d'une jeune femme capturée par un vilain monstre vampirique. Pas du tout. Même que pour vous étonner, on vous dira que le type qui se cache sous cette cape est nul autre que Serge Laprade. C'est bien simple à expliquer. Pour l'enregistrement de l'émission "Sans Blagues", les vedettes invitées doivent demeurer mystérieuses. On



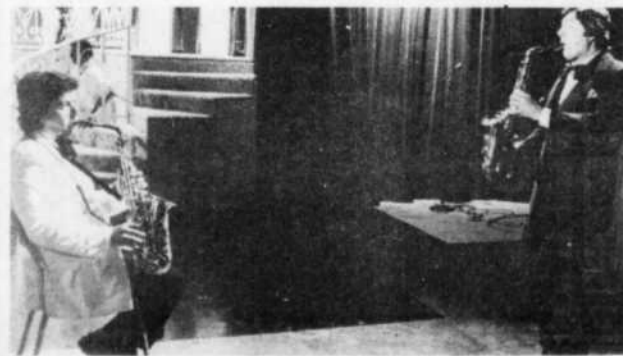
ne doit pas les laisser découvrir au public avant qu'elles ne se soient rendues derrière un écran d'où on ne peut voir que leur silhouette. Alors pour se rendre des loges jusqu'au plateau, on doit dissimuler la physionomie de l'invité en question. Et cette demoiselle, habillée à Radio-Canada, guide Laprade jusqu'à la scène.

## UN NOUVEAU TRIO: ANDRÉ, PASCAL & MARC!

Question de passer le temps et de s'amuser un peu, pendant un moment de repos, lors de l'enregistrement de "Sans Blagues", aux Galeries d'Anjou, trois des participants à l'émission s'improvisent spécialistes de la percussion et s'adonnent à un "p'tit jam session". On ne vous parlera pas des talents de musiciens de ces messieurs, ce serait suffisant pour que vous n'ayez plus jamais envie d'entendre de la musique. En fait, ils sont beaucoup mieux dans leur sphère respective et nous doutons qu'ils aient envie de changer. André Morin est un excellent réalisateur; Pascal Normand, un excellent animateur et le collègue Marc Cogoli, directeur de Photo-Vedettes n'en est pas moins, un excellent journaliste. Heureusement qu'ils n'ont pas pris au sérieux leur carrière de percussionnistes.



## BLANCHARD LE JAZZMAN



Claude Blanchard aurait-il envie de se recycler? Abandonner la comédie pour devenir musicien? Saxophoniste? Pas du tout. Il s'agit simplement d'un numéro de l'émission "Que reste-t-il" où, justement, Blanchard joue la comédie. Vous pouvez peut-être croire qu'il est à jouer un de ces jazz célèbres en réalisant quelque prouesse au saxophone. Pas du tout. C'est d'ailleurs ce qui explique la présence de l'autre type, le musicien, le vrai cette fois. Vous entendrez le sax et verrez Blanchard, mais en réalité, c'est l'autre qui nous servira une superbe mélodie. Heureusement!

## PLACE TÉLÉ 7... PLACE AUX MOTARDS!



Vous pensez peut-être que nous sommes en train de devenir un journal spécialisé dans le sport de la moto. Pas du tout. Cette scène a été croquée sur le vif lors d'un enregistrement de l'émission "Place Télé-7" à Sherbrooke, émission quotidienne diffusée en plein air. Et, ce matin-là, un groupe de motards de Sherbrooke était venu protester contre une loi provinciale qui exige le port du casque obligatoire pour tous les motards du Québec. Heureusement, ils n'ont pas perturbé la marche de l'émission. Quant à savoir s'ils sont bien, pour ou contre le port du casque en question, si vous regardez bien, vous verrez qu'il n'y a qu'un seul casque et qu'il s'agit de celui d'un policier de la Sûreté du Québec.

## LE FAN-CLUB DE PATOF



Si vous vous baladez en face du canal 10, à Montréal, le samedi après-midi, vous remarquerez une meute de jeunes filles qui attendent pour voir leurs vedettes préférées se rendant à l'enregistrement de "Jeunesse". Ce que vous ne savez peut-être pas, cependant, c'est qu'il en est de même à chaque vendredi, mais cette fois, les vedettes, tout comme les admirateurs et admiratrices ont changé. Il s'agit de "Patof" et par conséquent, du côté des "fans", de petits garçons et petites filles attendant patiemment de voir les héros de "Patofville". Même qu'ils apportent leurs marionnettes "Patof", avec eux, question de bien montrer qu'ils sont de véritables admirateurs.

## UN "EXTRA-TERRESTRE" EN LIBERTÉ!



C'est bien beau d'avoir de la visite des extra-terrestres sur une émission de télévision, mais encore faut-il les trouver. Il n'y en a pas à tous les coins de rue, comme dirait l'autre. C'est ainsi que l'extra-terrestre "Momo", venant de "guimauvelune", présent sur l'émission "Patofville", est né de l'imagination du scripteur plutôt que d'être descendu de sa soucoupe volante. C'est pourquoi on retrouve un monsieur de la maison en train de lui refaire une beauté. D'autant plus qu'il a fallu dessiner (ou découper) une bouche et des yeux à "Momo" pour qu'il puisse se rendre où il fallait tout en respirant notre air terrestre. Au fait... "Momo" a aussi pour nom Roger Giguère.

# tele photos

## ÇA VA BARDER CHEZ LES "BERGER" . . .



Christian aura une fois encore une sévère discussion avec Rachelle Bonin, la relationniste de la maison Beaulieu.

Plusieurs situations inattendues dans "Les Berger", à l'antenne de Télé-Métropole, cette semaine, lundi soir le 16 juillet. On pourra assister à des moments cocasses comme à d'autres beaucoup plus dramatiques.

Ainsi, Monsieur Fiset, le père de Mariette Berger et sa future épouse Marie-Louise deviennent des associés dans le commerce de Guy Berger, le restaurant. Mariette accepte mal ce mariage et cette nouvelle association. De plus, Guy décide d'engager du personnel et il propose un emploi à Gigi Malo. Quelle sera la réaction de Mariette?

Dans un autre ordre d'idée, Monique, la soeur de Rachelle Bonin s'est fait la complice de Brigitte, la bonne de Beaulieu. Elles se rencontrent pour préparer un plan contre la relationniste.

Cet épisode, met en vedette Yvan Ducharme, Rita Bi-beau, Roland Chenail, Monique Miller, Monique Joly, Daniel Roussel, Line Chénier, Janine Fluet et Mariette Duval.

## JACQUES MATTI REÇOIT ROBERT STANFIELD

Jacques Matti reçoit encore une fois mercredi soir à "Vedettes-Vérité" deux politiciens en vue. Cette fois, il n'a pas choisi les moindres puisqu'il aura en studio, Robert Stanfield, chef du Parti Conservateur à Ottawa et chef de l'opposition; et le ministre québécois Paul Phaneuf, responsable du haut-commissariat à la jeunesse, aux loisirs et au sport. Vedettes-Vérité, mercredi, 10hres.



Jacques Matti aura pour invité cette semaine, à son émission, l'Honorable Robert Stanfield.

## "POP 73" AVEC GUY BOUCHER

Depuis le samedi 23 juin, on a remis à l'antenne de Télé-Métropole, la série "Pop 73", émission s'adressant tout spécialement aux jeunes, aux quinze-vingt. Autour de l'animateur Guy Boucher et du chroniqueur de disques Mi-

chel Trahan, les invités de la semaine seront le chanteur Luc Cousineau et les paroliers Luc Plamondon et Pierre Bourgault qui viendront parler de la musique québécoise. Pop 73, samedi soir 21 juillet, de 5 hres à 5 hres 30.

## "MADAME EST SERVIE" . . . CETTE SEMAINE

Cette semaine à "Madame est servie", Jean Duceppe sera entouré de chanteurs puisque le co-animateur sera Pierre Lalonde et l'artiste invité, Marc Gélinas.

**Lundi**, on causera avec l'abbé Gérard Lalonde (curé); Micheline Langlois (vendeuse d'automobiles) et Henri Gazon (astrologue).

**Mardi**, les invités seront Michel Tremblay, Antoine Gingras, Marie Fresnières et Raymond Cyr qui parleront respectivement de cinéma, majorettes, théâtre et imitation.

**Mercredi**, le tourisme avec le ministre Claude Simard; l'Islet-sur-mer avec Jean et Patricia Daigneault; les cimetières d'autobus avec Marcel Lavoie et la chasse et la pêche avec Henri Poupard, seront les sujets à l'ordre du jour.

**Jeudi**, on accueillera Claude Gauthier. Geor-



Jean Duceppe et ses collègues de la semaine, Marc Gélinas et Pierre Lalonde.

ges Coulombe, Serge Brault et Jean Lapointe qui parleront respectivement de concours hippique, spectacle, livres et comédie.

**Vendredi**, Lionel Boulet et plusieurs autres invités composeront cette heure de divertissement.

## Les Danses "PLEIN AIR"

A la Place du Canada  
du Carré Dominion

**TOUS LES MARDIS:**

17-24-31 juillet

7 14-21 août

de 20h à 22h30

à la Place Vauquelin  
du Vieux Montréal

**TOUS LES MERCREDIS:**

18-25 juillet

1-8-15-22 août

de 20 h à 22h.30



L'orchestre de Raymond Caza a de la musique pour tous les goûts et elle est secondée par des animateurs du Service des Sports et des Loisirs de la ville de Montréal.



Prix de présence et ballons pour agrémenter les danses. Un participant amusé apprend à attacher des ballons de J.-P. Bouyrette (au centre) et de Guy St-Louis (à droite), tous deux de La Brasserie Labatt.

## ORGANISÉES PAR LA VILLE DE MONTRÉAL ET LA BRASSERIE LABATT

Les mardis et mercredis de chaque semaine, le peuple descend dans la rue. . . mais c'est pour danser!

Le Service des Loisirs de la ville de Montréal, en collaboration avec La Brasserie Labatt, organise durant les mois de juillet et août des danses populaires pour célébrer l'été et la joie de vivre.

Cette initiative a été marquée d'un franc succès et les Montréalais ont répondu avec leur enthousiasme habituel. Les touristes, étonnés d'abord, ont vite fait de se dégeler et ils sont entrés dans la ronde.

Le mardi, à la Place du Canada du Carré Dominion et le mercredi, à la Place Vauquelin du Vieux Montréal, on monte les tréteaux et la fête commence à huit heures.

L'orchestre, sous la direction de Raymond Caza tente de satisfaire tous les goûts: musique populaire, rock et les bons vieux "sets carrés" se succèdent sans interruption. Les musiciens sont habilement secondés par des animateurs du Service des Sports et des Loisirs de la Ville qui organisent des jeux de danse et font participer les gens de tout âge.

L'ambiance est sensationnelle; on danse, on chante, on fraternise dans la joie, des amitiés se nouent, des amours naissent. . . Venez donc danser avec nous!



"Changez vos compagnies et "souigner-la". . . On s'amuse ferme aux danses populaires commanditées par la Brasserie Labatt et organisées par le Service socio-culturel de la Ville de Montréal.



"Voulez-vous danser grand-père. . . ?"



"Ah! mademoiselle, que vous êtes affriolante. . ." "Monsieur, ne soyez pas trop entreprenant. . ."



La rue, c'est à tout le monde et la danse continue.

CONCOURS DU PLUS BEAU

# BEBE-RAMA

LIMITÉE  
6235 RUE ST-HUBERT 272-2220-30



PROVIDENCE LEMAY  
1 AN



SHAUNA PELLETIER  
3 MOIS



MARTIN HAMEL  
4 MOIS



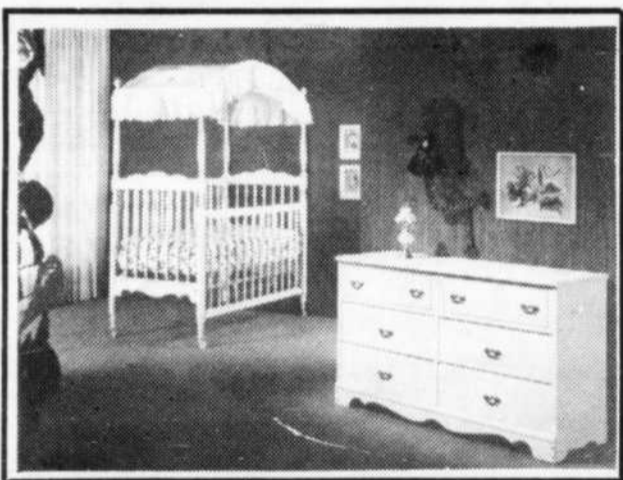
ANABELLE LACOMBE  
7 MOIS



Bassinette 30" x 54" bureau garde-robe, 44" x 38" x 17", coffre à \$119 98  
jouets 30" x 18" x 17". TOUT BLANC

Jaune et blanc, rouge et blanc, vert et blanc, noyer et blanc. \$124 98

AUSSI DISPONIBLES  
MEUBLES NON PEINTS



MEUBLES DE QUALITÉ

réputé partout au Canada. Bassinette avec matelas-ressort, ciel de lit et matériel. Grand bureau double. Fini jaune, blanc ou colonial. \$245.00



MANON LAGACE  
1 AN



NANCY VALLÉE  
6 MOIS

POUR NOS BÉBÉS GAGNANTS

1er Prix: un animal en peluche  
2ieme Prix: Un jeu éducatif "Play Skool" pour bébé.  
Participez en retournant ce coupon à:

LE PLUS BEAU BÉBÉ RAMA  
TÉLÉ-RADIOMONDE 4270 PAPINEAU MTL. 177

Nom des parents.....  
Prénom du bébé..... Age.....  
Adresse..... Tel.....  
Ville.....

UN "QUIZZ OLYMPIQUE" DES L'AUTOMNE À RADIO-CANADA

## "SPRINT", UN NOUVEAU "TOUS POUR UN"

Nous avons fait une petite excursion dans les projets d'automne de Radio-Canada et nous y avons découvert beaucoup de choses. Entre autres, un nouveau quizz qui sera à l'antenne tous les mercredis soirs, à 19 h 30, dès le 5 septembre. Il s'agit de "Sprint", émission réalisée par Thérèse Patry et animée à chaque semaine par Normand Harvey. Tout cela vous semble peut-être obscur, mais avec quelques explications, vous y verrez plus clair.

### L'OLYMPISME DEVIENT LE SUJET D'UN QUIZZ

"À l'approche des Jeux Olympiques de Montréal, nous avons pensé aux gens qui se rendront assister aux différentes compétitions et il ne faudrait pas qu'ils en sortent en se disant "nous n'avons rien compris", nous a expliqué la réalisatrice.

C'est ainsi, que du cerveau de Pierre Duceppe, le chercheur, et de celui de Thérèse Patry est né "Sprint". Alors à chaque semaine, tout en mettant à l'épreuve les connaissances des concurrents, on diffusera par la même voie, une grande quantité d'informations sujettes à faire la lumière sur l'Olympisme dans l'esprit de la population. Dès le mois d'août, on choisira les 78 jeunes de moins de 20 ans qui seront appelés à venir participer tout au long de la saison.

"Nous devons lancer un concours public où tous les jeunes auront l'occasion de venir passer un test qui nous permettra de faire une sélection par la suite".

### UN NOUVEAU- VENU: NORMAND HARVEY

Comme nous vous le disions précédemment, c'est Normand Harvey, un nouveau-venu à la télévision montréalaise, mais connu des gens de l'Outaouais, qui sera l'animateur de l'émission. Consciente que le jeune homme est fort peu connu, mais assurée de ses qualités de meneur de jeu, la réalisatrice affirme que son choix lui semble à ce jour (après une émission-pilote) fort judicieux.

"Je l'avais vu travailler, pas seulement au télé-journal, mais aussi à la télévision d'Ottawa et je savais qu'il était le type à animer mon émission. J'ai pu constater qu'il était très à l'aise et qu'il n'éprouverait aucun problème. Il fait preuve de qualités



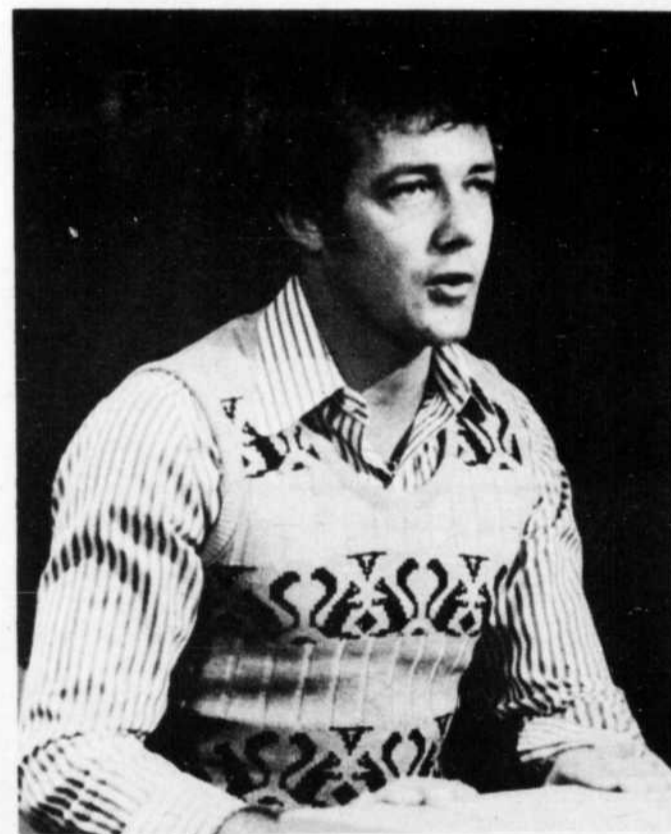
A chaque semaine, une jeune demoiselle ou un jeune homme se choisira un partenaire qui l'aidera à répondre. A noter, ce décor n'est que celui de l'émission-pilote, pas celui que nous pourrions voir en septembre.

### nécessaires". DES ÉMISSIONS A THEMES

A chaque émission, on abordera un thème bien précis. Ainsi, lors de la première, il sera exclusivement question du Baron Pierre de Coubertin, le rénovateur des Jeux. Par la suite, des émissions seront consacrées à différentes

disciplines dont le judo, l'haltérophilie, la lutte olympique, etc.

C'est donc une émission qu'il faudra surveiller dès la première semaine de septembre, un quizz qui se veut, bien humblement, une forme de relance de "Tous pour un", une formule qui connut beaucoup de succès.



Normand Harvey, un nouveau-venu fort prometteur, animera le nouveau quizz.



Au contrôle, on procède à la mise en boîte d'un pilote. On aperçoit la réalisatrice Thérèse Patry, deuxième à partir de gauche.



## ce que moi j'en pense

PAR MICHEL GIROUARD

### "JEUNESSE": ÇA FAIT PITIÉ

C'est peut-être parce que je prends un peu d'âge, mais mon dieu que je trouve que les "idolètes" que l'on nous présente tous les dimanches soirs à "Jeunesse" font pitié. Il y a une dizaine d'années, on retrouvait des Pierre Lalonde, des Joel Denis, des Ginette Reno... en un mot des débutants qui avaient quand même d'énormes possibilités, et qui sont d'ailleurs encore là aujourd'hui. Cependant, je doute fort que les "vedettes" actuelles de cette émission "dans le vent" puissent faire une carrière importante.

La semaine dernière, en l'absence de Salvail, c'est Jacques Lepage qui animait le "show", et ma foi, il a très bien su se tirer d'affaires. Evidemment qu'il nous semble "guindé", mais il passe, et c'est ce qui compte. De plus, sa petite chanson "Les filles au soleil", c'est bien fait, et il me semble que ça devrait faire un "tube" pour les amateurs de chansons "pop". Sur cette

même émission, il y avait également Marc Hamilton, dont la réputation n'est plus à faire, mais qui devrait quand même faire un petit effort pour oublier quelque peu la mélodie de "Comme j'ai toujours envie d'aimer" dans ses nouvelles compositions... Mais ceux que j'ai trouvés absolument épouvantables, ce sont les Laframboise, une petite famille qui chante des "affaires" absolument banales, et qui n'apportent absolument rien à notre monde de la chanson. Et le groupe "Offenbach", ça sort d'où ce monde là, avec les cheveux longs comme on les portait il y a cinq ans, une diction absolument affreuse, et des chansons qui ne peuvent que faire "freaker" les Parisiens. Et c'est quand on nous précise que ces gens là font des "hit" dans le royaume de Monsieur Pompidou. Non, mais ce n'est pas possible. Et je ne parlerai pas ici de l'habit de lamé noir de Michel Pilon, qui était habillé comme

pour assister à un super-gala au cours duquel des princesses auraient pu être présentes.

Après cette émission, je me suis sérieusement demandé d'où venait le "bobo", et finalement parce qu'ils étaient mal dirigés. Quand Lalonde, Louvain et Lautrec ont été lancés, il y avait tout de même Yvan Dufresne derrière eux pour les guider, et ce bonhomme connaissait son affaire. Aujourd'hui, quand on trouve qu'ils ont une belle gueule, on se décide à leur faire enregistrer une chanson sur 45 tours, et on s'imaginerait que ces vedettes d'un jour vont bouleverser le monde. Objectivement, on se doit de mentionner que nos très jeunes vedettes font drôlement pitié, et que dans le fond, c'est déplorable. Si on donnait à ces débutants la chance d'apprendre avec des maîtres réputés, je suis persuadé qu'ils pourraient en venir à nous offrir des numéros intéressants.



Jacques Normand



Danielle Ouimet

### LA OUIMET AVEC NORMAND: UNE BONNE IDÉE

De plus en plus dans les couloirs de Télé-Métropole, on laisse entendre que Danielle Ouimet sera la co-animatrice du prochain "talk-show" du canal 10, qui s'intitulera "Le chat noir", et qui mettra en vedette Jacques Normand. Au départ, on avait parlé de ramener Roger Baulu avec le fameux compère, mais finalement on a raconté qu'il était préférable d'avoir une "rosa" à ses côtés, et je suis parfaitement d'accord sur ce point, surtout quand on pense à la belle Danielle Ouimet, une fille qui en plus d'être très jolie, sait se débrouiller quand il est question d'interroger certains invités. Ceux qui écoutent régulièrement ses émissions à CFGL me comprendront certainement. Elle parle beaucoup vous me direz, mais au moins elle sait ce qu'elle dit, et c'est assez rare chez nos jeunes vedettes de moins de trente ans.

En parlant de Mlle Ouimet, disons que j'ai écouté avec beaucoup de plaisir le premier

45 tours de sa jeune soeur Judith, qui nous offre une composition originale de Stéphane Venne qui s'intitule "Ecoute la musique". Comme production, c'est bien fait, et même si la soeur de Danielle n'a pas la voix d'une Ginette Reno, elle se débrouille bien, du moins sur disque et c'est ce qui compte quand on écoute un enregistrement. La seule chose qui est dommage pour la jolie Judith, c'est qu'elle ressemble beaucoup à Danielle, et même si on ne peut la blâmer de vouloir faire carrière dans ce domaine, il faudrait se souvenir que la mère Danielle, elle est là depuis pas mal de temps, et que son nom et son style sont connus de tous. Il est vrai qu'être la soeur de l'autre, ce n'est jamais un cadeau, dans le monde du spectacle comme ailleurs. Et malheureusement, Judith Ouimet n'est pas responsable de cela, et on ne peut pas lui en vouloir de tenter elle aussi de "flirter" avec la gloire.

### MONIQUE MILLER: ELLE EST TOUCHANTE "AU BOUTTE"

Avec son rôle qui prend de plus en plus d'importance dans "Les Berger", Monique Miller fait un retour en force au petit écran. Au cours des dernières années, elle avait beaucoup joué à la scène la madame, mais à la télé, on ne lui avait rien confié de régulier, ce qui était d'ailleurs bien inexplicable, quand on pense à son grand talent, et à sa personnalité qui traverse un écran d'une façon peu ordinaire. La semaine dernière elle a été simplement sublime quand on lui annonça la mort de "Madame Beaulieu". On aurait juré qu'elle venait vraiment de perdre une rivale tellement son jeu était professionnel, et de plus, elle a une facilité à se mettre en état, qui me rappelle par moments la performance de Irène Papis dans "Z". Elle avait très peu à dire, mais elle était là, en état. C'est d'ailleurs, ce qui fait la différence entre la vraie comédienne et la starlette qui n'ira jamais très loin dans sa carrière.

En parlant de cette émission, il y a deux autres comédiens qui sortent de l'ordinaire, et il s'agit de France Berger et de Yvon Thiboutot, qui incarnent les rôles de Johanne et de Valentin. Eux aus-



Comme Roland Chenail, Monique Miller est une vedette bourrée de talent.

si ils savent être drôlement convaincants, et leurs dernières scènes étaient merveilleusement remplies d'un réalisme cru. L'auteur devrait les exploiter un peu plus, eux aussi, car ils disent juste, ce qui n'est pas toujours le cas de Daniel Roussel et d'une jeune comédienne que je ne suis tout de même pas pour nommer chaque semaine.

### IL FAUT COMPRENDRE PIERRE LALONDE...



Pour la première fois depuis bien des mois, Pierre Lalonde se retrouve à la première place de tous les palmarès.

Au cours des dernières semaines, j'ai communiqué avec l'ami Lalonde à quelques reprises, j'ai laissé des messages à sa téléphoniste, et je n'ai pas encore eu droit au "call back". Mais je ne lui en veux pas au copain Pierre, car comme tout le monde, je ne suis pas sans savoir qu'il traverse actuellement une période difficile. De toute manière, tout ceci pour souligner que nous sommes tous heureux de réaliser qu'il se retrouve enfin en première place du palmarès de la chanson avec "Honey, Honey", une "tune" drôlement sympathique qui est actuellement sur toutes les lèvres. Depuis que le jeune "Don-Juan" avait quitté sa série au 10, je pense que c'est la première fois qu'il se retrouvait à la "une", et ça mérite d'être souligné.

Ce n'est tout de même pas parce qu'un ami a décidé de ne pas vous téléphoner pour des raisons que l'on ignore que l'on ne doit pas se réjouir de ses succès. Lalonde, je le trouve sympathique, et je suis toujours d'avis que c'est notre Perry Como à nous. Il sera probablement heureux de cette comparaison, en précisant évidemment qu'il est loin d'avoir l'âge de Monsieur Como.

### ici je m'épivarde



Denyse Filiatrault Michèle Richard Serge Laprade

MICHEL TREMBLAY, dont le film "Il était une fois dans l'est" doit démarrer d'ici quelques semaines, se repose actuellement chez sa copine DENYSE FILIATRAULT, qui possède un chalet magnifique à Ste-Adèle. Et avec son grand coeur on sait que Mlle Filiatrault est toujours heureuse de recevoir ses copains intimes...

C'est vrai que MICHELE RICHARD a perdu beaucoup de poids au cours des dernières semaines, et qu'elle a nuancé la couleur de ses cheveux. Et tout cela pour plaire encore plus à son ALFREDO qu'elle semble aimer comme une vraie petite folle. C'est bien pour dire qu'une femme amoureuse est définitivement prête à tout pour plaire à celui qu'elle aime. Et qui pourrait blâmer cette jolie fille qui n'a pas toujours été chanceuse avec ses affaires sentimentales...

DODO continue à expliquer un peu partout que son film "J'ai mon voyage" a été bien accueilli par la critique française. Définitivement on n'a pas lu les mêmes journaux, et sans vouloir me vanter, je suis certain que j'ai eu la chance de recevoir toute la documentation possible concernant le départ en France de cette comédie bien de chez nous...

SERGE LAPRADE est revenu à la chanson, et j'en suis très heureux. Il a une jolie voix, et à mon avis, c'est dans ce domaine qu'il excelle le plus. A moins évidemment qu'il se joigne au Parti de YVON DUPUIS, ce qui ferait évidemment beaucoup de pétard un peu partout...

L'ART ET  
LE PLAISIR  
DU VOYAGE



Parmi les  
coupons  
accumulés,  
nous tirons  
à l'aveugle au  
hasard à  
toutes les

semaines 5 centres de table  
"PAYSAN" de la CÉRAMIQUE  
DE ST-JOSEPH DE BEUCE  
Valeur de \$25.00 chacun

GAGNEZ UN VOYAGE À PARIS À B  
DURANT SEPT JOURS FAITES

"LE MILLIONNAIRE"

PROCUREZ-VOUS VOS COUPONS DE PAI

Lefebvre & Robert Inc.  
AMEUBLEMENT - FURNITURE

Dépositaire des meubles  
COLONIAL VILAS  
7635 Centrale

LASALLE Tél.: 363-3887  
Coin 4e Ave. 363-3888

CAMPING LA ROSE

BAIEVILLE Co. Yamaska 1-514-783-6238  
INF. RÉSIDENCE Longueuil 674-4498  
J. REID, prop.

CAMPING ACCOMMODATIONS COMPLETES



PISCINE  
CHAUFFÉE  
AVEC  
MONITEUR

L'AMI du  
CAMPEUR

TENTE ROULOTTES • ROULOTTES • KAYAK •  
VÉHICULES TOUT TERRAIN • MAISONS MOTORISÉES  
ÉQUIPEMENTS DE CAMPING

MARK MIHALCEAN PROP.

590, rue NOTRE-DAME Repentigny, Que. 581-7100

H. AUGER  
AUTOMOBILES INC.

DÉPOSITAIRE  
PONTIAC - BUICK  
SPÉCIAUX: AUTOS USAGÉES

Route MARIE-VICTORIN  
Nicolet-Sud 293-2121

MINI SPORT

ANGLE BOUL. HENRI-BOURASSA  
ET 26<sup>ème</sup> RUE QUEBEC

PISCINES TURMEL

7000 BOUL. STE-ANNE  
CHATEAU RICHER

FERNAND  
LABELLE  
ARTISTE PEINTRE

2250 CHEMIN ST-LOUIS  
QUÉBEC 681-4976

PHYSICO DISTRIBUTEUR  
PLACE LAURIER • PLACE FLEUR DE LYS

ROGER BOUCHARD

14 BOUL. PIE XII BEAUPORT

CHEZ ROLLANDE

31 ST-JOSEPH E. THETFORD MINES

SALON

CARLAIN INC.

LE PLUS GRAND  
LABORATOIRE  
SOUS UN MÊME TOIT

PLACE LAURIER  
TEL: 653-4049

LES IMPORTATIONS  
EMERY IMPORTS LTD

JOAILLERIE ET ORFÈVRE

DÉPOSITAIRE DE MONTRES:  
UNIVERSAL GENEVE, BULOVA, ACCU-  
TRON, CARAVELLE, OGYVAL, LONGINES,  
SEIKO ORIENT, ROAMER, CARDINAL, ET  
EMERY

8261 ST-LAURENT, MONTRÉAL

389-6721

ERNEST FRÈRES

349

STE-CATHERINE EST  
MÉTRO BERRI, SEULEMENT

288-0024



LE ROI DES HABITS

1535 ST-GERMAIN (à l'angle d'Orléans  
et de Adam) 522-4364

GROS CHOIX  
DE PANTALONS  
3 PAIRES  
POUR  
29 DOLLARS

5,000  
HABITS  
DE  
39 DOLLARS  
ET  
49 DOLLARS

"LE ROI DE LA PEINTURE"

Charlemagne Robert

L'homme qui vend la peinture la  
moins chère en ville

5906 boul. MONK  
Ville EMARD  
767-6541

1439 boul. SHEVCHENKO  
Ville Lasalle  
365-4110

ZABÉ  
LE BOTTIER

DRUMMONDVILLE

ST-GEORGES  
DE BEAUCE QUÉBEC

PLACE FLEUR DE LYS (2)

RIVIÈRE  
DU LOUP  
MATANE  
SEPT-ÎLES

RIMOUSKI  
CHICOUTIMI

BOB DARVEAU  
MAISON MOBILE

QUÉBEC  
418 878-2620

COTE NORD  
968-2081  
589-5374

SAGUENAY  
549-5040

ABITIBI

CETTE PROMOTION EST  
UNE PRODUCTION DE:

- \* ECHOS VEDETTES
- \* NOUVELLES ILLUSTRÉES
- \* TELE-RADIOMONDE
- \* NOUVEAU SAMEDI
- \* PHOTO VEDETTES
- \* GRAND JOURNAL ILLUSTRE
- \* JOURNAL DES VEDETTES

TU PEINTURES • MEILLEUR  
MARCHÉ QU'AILLEURS CHEZ

FRENIÈRE & FILS

6210 PAPINEAU

Tél.: 272-1033 - 272-4418

Pour papier tenture

Tél.: 272-9743

AUBAINES CONTINUELLES

LES INDUSTRIES BODEX LTEE & LABORATOIRE PIEJO. 666-1963-7102

BAIN DE MER



SHAMPOOING



HAWAII  
Bierre,  
oeufs,  
huile,  
citron.

MOUSSE DE BAIN



Pétales  
de roses  
Huile de  
vison  
Avocado  
Herbes

DISPONIBLE AUX ENDROITS  
SUIVANTS ET DANS TOUTES  
LES BONNES PHARMACIES ET ÉPICERIES  
PHARMACIE LIPPENS  
MAGASINS R. FARMER L.TÉE.  
DUPUIS  
MARCHÉ AUX ESCOMPTES.  
LES PHARMACIES MAYRAND.

FRANCHISES DISPONIBLES POUR L'EXTÉRIEUR DE MONTRÉAL

(Photo: Claude Desrosiers)

# ORD DU BOEING 747 AIR FRANCE

"UNE VIE DE MILLIONNAIRE"

# RE AIR FRANCE"

"PARTICIPATION CHEZ VOS MARCHANDS"

En première classe avec

## AIR FRANCE HÔTEL de GRAND LUXE

- \* Limousine avec chauffeur.
- \* Visites dans les endroits les plus huppés



### MOBILIER COLONIAL DE SKLAR

Ce mobilier de qualité comprend un canapé à trois places et un fauteuil. Les coussins rembourrés de 5" d'épaisseur de caoutchouc-mousse sont munis d'une glissière. Les appuis-bras sont ornés d'appliqués en érable. Velours fleuri de haute qualité offert en un beau choix de coloris. Une création de Sklar, le plus grand fabricant de meubles rembourrés au Canada.



### LUXUEUX ENSEMBLE HILDIE DE STYLE ESPAGNOL

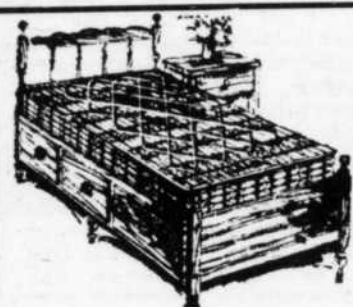
En véritable séquoia (redwood) choisi de Californie, ces meubles de jardin sont très résistants. Tous les coussins sont rembourrés de 4 po. de caoutchouc mousse.

- |                      |          |   |         |   |         |
|----------------------|----------|---|---------|---|---------|
| A. Fauteuil club     | \$44.95  | F. Parasol de style pagede, 8 1/2 pi. de diamètre, à mécanisme automatique. | \$94.95 | H. Banc arrondi.  | \$17.95 |
| B. Canapé à 3 places | \$89.95  | G. Table ronde de 44 po. de diamètre pouvant recevoir un parasol.           | \$44.95 | I. Couvre-table de 44 po. de diamètre.                        | \$8.95  |
| C. Tête-à-tête       | \$109.95 | J. Tab.e rectangulaire  | \$25.95 | K. Parasol de 8 1/2 pi. de diamètre, à mécanisme automatique. | \$62.95 |
| D. Chaise longue     | \$84.95  | L. Coquille pour plantes de terrasse.                                       | \$7.95  |   |         |
| E. Balancelle        | \$114.95 |   |         |   |         |

### BAS PRIX "REFAUCHÉ" LE "KING"

Ensemble comprenant matelas, support et pieds. Garantie de 10 ans couvrant toutes déficiences normales.

Largeur 30" \$59<sup>95</sup>



### LIT STYLE BATEAU

Beau lit à fini muscade complet avec matelas à ressorts piqué. Trois tiroirs dans la partie du bas permettant de ranger les couvertures.

BAS PRIX DE FAUCHER  
\$114<sup>95</sup>

LES 2 PIÈCES

\$449<sup>95</sup>

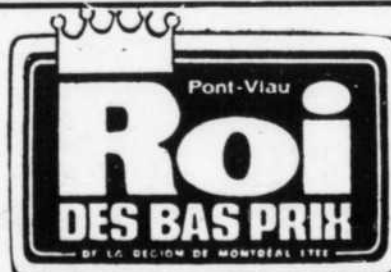


### AMEUBLEMENT DE VIVOIR COLONIAL

Un canapé à trois places transformable en lit confortable pour deux personnes, une berceuse pivotante, un fauteuil standard. Le canapé et les deux fauteuils assortis sont recouverts d'un tissu à impression coloniale s'obtenant dans diverses couleurs. Coussins reversibles à enveloppe munie d'une fermeture-éclair. Cadres de bois massif. L'ensemble est complété par 2 tables de bout, table de centre et 2 lampes.

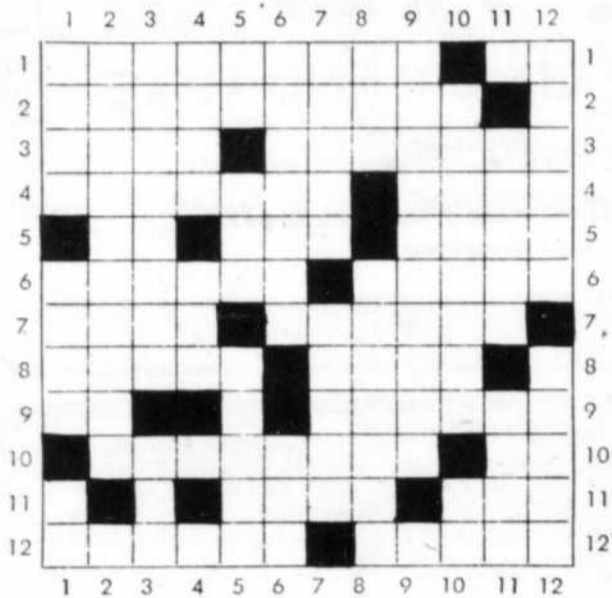
L'ensemble 8 pièces

\$199<sup>95</sup>



48, boul. des Laurentides  
Pont-Viau, Laval — Tél.: 384-0590  
"Où le service se continue"

# MOTS CROISÉS



## HORIZONTALLEMENT

- 1—Opposé, inverse. — Cadmium.  
 2—Action d'adouber.  
 3—Décès. — Inflorescence constituée par un épi enveloppé dans une bractée appelée spathe, qu'on rencontre chez les palmiers et les arums.  
 4—Invété. — Négligé.  
 5—Titane. — Interjection. — Grosse moulure ronde à la base d'une colonne.  
 6—Qui aime à taquiner. — Alliage de cuivre, de nickel et de petites quantités de fer, de manganèse et de carbone.  
 7—Sulfate double d'aluminium et de potassium. — Médicament liquide auquel on accordait parfois des propriétés magiques.  
 8—Qui a rapport aux peuples de la mer Egée. — Partie du monde.  
 9—Mesure chinoise. — Marchandise quelconque destinée à la consommation.  
 10—Partie aval du lit d'une rivière où se font sentir les marées. — Onze.  
 11—Air du visage. — Conifère.  
 12—Métal de numéro atomique 28. — Couvre de sable.

## VERTICALEMENT

- 1—Cocaine (pop). — Unité monétaire chinoise. — Quatre saisons.  
 2—Mal de dents.  
 3—Relatif aux peuples du nord de l'Europe. — Partie de la charrue.  
 4—Jupe de danseuse. — Seule.  
 5—Rubidium. — Souverain. — Au Moyen Age, signe employé comme moyen némotique pour indiquer la courbe de la mélodie.  
 6—Grande libellule. — Sorte d'oignon.  
 7—Qui méprise la religion. — Nom donné à un groupe de dialectes.  
 8—Roue à gorge d'une poulie. — Etat digne de pitié par le malheur ou la pauvreté (plur.).  
 9—Toxine contenue dans les bactéries.  
 10—Cheval qu'on met au timon d'une voiture. — Plomb.  
 11—Enduire de cire. — Expulsion de quelqu'un hors de sa patrie.  
 12—Moteur à combustion interne. — Chance (fam.).

RÉPONSE DES  
MOTS CROISÉS  
DE LA SEMAINE  
DERNIÈRE

1 SERVITEUR PH  
2 OMBILIC AGIO  
3 PÉSENTIMENT  
4 OASIS INERTE  
5 ROSE ENLEME  
6 IMRECITERE  
7 FEDERATION P  
8 ILAGREAS BI  
9 QUTROT TEXAN  
10 UVELTE IRLSA  
11 EU DERIVE ER  
12 EPARLEZARD

# Grandes Rencontres

Il y a déjà quatorze mois, le sympathique comédien Guy Godin perdait son fils unique Michel dans des circonstances qu'il préfère oublier, histoire de ne pas retomber dans un cafard bien inutile, et également pour son épouse Françoise qui a été ébranlée très sérieusement par cette cruelle épreuve:  
 — "Pour un père, la pire épreuve que l'on puisse imaginer, c'est certainement la mort d'un fils aîné, qui était en plus de tout un camarade de tous les jours. Depuis la mort de Michel, pas une journée ne se passe sans que je ne pense à lui, nous explique Guy, dans sa loge de la Comédie canadienne. Mais je

les Godin avait pris la décision d'avoir un autre enfant, pas du tout pour remplacer le disparu, mais tout simplement pour apporter un peu de vie nouvelle au sein de cette petite famille si durement éprouvée;  
 — "Il ne s'agissait que de fausses rumeurs, de nous préciser Guy, et il n'est pas question pour nous d'avoir d'autres petits. En 1973, je crois que quatre enfants, c'est bien suffisant, si on veut leur donner toute l'affection et l'amour qu'ils ont le droit de réclamer. Il ne faudrait pas oublier qu'à cause de mon métier, je suis très souvent absent du foyer, et c'est mon épouse qui doit souvent veiller toute seule à leur éducation."

était normal que je m'efface un peu. Cela m'a donné la chance de faire des tas de choses intéressantes que je ne pouvais faire quand j'étais continuellement pris dans une continuité. Cependant à la rentrée, je reviendrai dans "Rue des pignons", et mon rôle doit prendre une certaine importance. Ça me plaît bien, parce que l'équipe de comédiens est charmante, et de plus Mia est une femme admirable que je respecte énormément."  
 Ce qui prend actuellement beaucoup le temps de Guy Godin, c'est évidemment ses émissions quotidiennes à CFGL, où il jouit toujours d'une cote d'écoute impressionnante.

## "A CAUSE DE MON ÉPOUSE, JE DOIS CACHER MES SENTIMENTS"

ne peux quand même pas passer toute ma vie à être triste, et cela serait drôlement injuste pour mes quatre autres enfants Pierre, Danielle, Gilbert et Nathalie, qui viennent à peine d'oublier cet affreux cauchemar. Pour ce qui est de mon épouse, disons que nous avons pris la ferme résolution d'oublier ce drame du mieux que nous le pouvons, car plus rien n'est possible pour notre enfant, et il est préférable que la vie se continue comme avant. Comme à cette époque où Michel était le chef de file. Et Guy Godin baissa la tête...

### DEUX RÔLES DIFFÉRENTS A CHAQUE SOIR AU TNM

Même si depuis la disparition de "Terre des jeunes" on a l'impression de voir Guy Godin moins souvent au petit écran, cela ne veut pas dire qu'il manque de boulot, loin de là:  
 "Cette année à la télé, j'ai dû me contenter d'un rôle épisodique dans le téléroman de Mia Riddez "Rue des pignons", où j'incarne le personnage du "patron-amant" de la petite Manon Bernard, et je ne m'en plains pas du tout. Pour un artiste, cela peut devenir très dangereux que d'être trop exposé à la télé, et après ma série au 10, il

mais avant tout le théâtre, et c'est ainsi qu'il est heureux de nous annoncer qu'il sera en vedette jusqu'à la fin d'août au TNM (La Comédie canadienne) dans deux pièces inédites de Jean Barbeau qui ont pour titre "Manon last call" et "Joualez-moi d'amour":  
 "C'est un travail énorme car je dois défendre deux premiers rôles dans chacune des pièces, mais comme j'adore me retrouver sur les planches, ce n'est certainement pas un sacrifice pour moi. Dans la première pièce, c'est la blonde Ghislaine Paradis qui me donne la réplique, et dans la seconde, c'est la très jolie Geneviève Deloir, une



Dans sa loge de la Comédie canadienne quelques minutes avant d'entrer en scène, Guy Godin accepta de se raconter à Michel Girouard.

**14 MOIS APRÈS L'AFFREUSE TRAGÉDIE**

# GUY GODIN PLEURE ENCORE LA MORT ATROCE DE SON FILS MICHEL



découverte de Gilles Carle, que j'ai la chance de tenir dans mes bras. Il s'agit évidemment de deux pièces légères, qui conviennent bien à la saison, et jusqu'à maintenant la réponse du public est extraordinaire. Cependant à cause de cet engagement prolongé à la scène, je me vois dans l'obligation d'enregistrer toutes mes émissions à l'avance à CFGL, ce que je peux me permettre évidemment qu'au cours des

tion de regretter cette expérience, mais il attendait patiemment qu'un metteur en scène lui offre un rôle à sa mesure:

"Pour être précis, disons que je viens tout juste de refuser un projet de film qui était très bien, mais que je n'ai pu accepter à cause de ces deux rôles que je dois jouer à la scène, en plus de mes émissions quotidiennes à la radio.

famille, qui adore son petit enfant, mais qui soudainement perd sa femme au cours d'un accident tragique. Le deuxième film sera tout à fait différent puisqu'il s'agira d'un scénario de Marcel Dubé, et que j'aurai comme partenaire nulle autre que la lutteuse-chanteuse Viviane Vachon. Cela peut vous paraître mystérieux, mais c'est la vérité toute crue.

"Marcel Dubé, c'est lui qui m'a donné ma première vraie chance il y a de cela vingt ans, en me confiant le premier rôle dans sa pièce à succès "Zone" qui devait remporter un grand succès au théâtre avant d'être présentée à la télé. C'est à partir de ce moment que tout a vraiment démarré pour moi, et ce qu'il y a d'assez exceptionnel, c'est que deux autres comédiens qui faisaient également partie de la distribution de cette

"Quand on m'offre un nouveau rôle intéressant, je ressens le même emballement qu'à mes débuts, nous explique-t-il, et c'est pour cette raison que je suis toujours passionné par mon métier. Le mois dernier, la fantastique Jacqueline Barrette me téléphona pour m'informer de sa prochaine pièce "Bonne fête papa", qu'elle doit présenter au Patriote à Clémence au cours du mois d'octobre. Parce que j'adore les pièces de cette fille, j'étais aussi heureux que le jeune débutant qui vient de décrocher son premier rôle important."

Il y a quelques années, on n'est pas sans savoir que Guy Godin avait "flirté" avec la chanson, et que l'une de ses compositions, "Quand tu auras raté le train" avait obtenu passablement de succès. Au moment de notre rencontre il venait tout juste d'apprendre que la maison Barclay était fortement intéressée à lui faire enregistrer un nouveau disque, qui ne sera pas cette fois composé uniquement de ses compositions:

"J'adore écrire des poèmes, mais pour ce qui est de musique, je veux absolument encourager des gars comme Michel Conte et André Lejeune qui font des choses absolument merveilleuses, mais dont on parle trop peu. J'ai en ma possession des musiques de Lejeune qui sont renversantes, et je travaille pour y mettre des paroles. Il est bien évident que cela sera un plaisir pour moi de les interpréter."

On a souvent reproché à Godin de parler beaucoup, de répéter régulièrement la même chose quand il se trouve devant une caméra ou derrière un micro, mais l'on change immédiatement d'avis quand il se trouve devant nous et que l'on réalise que sa personnalité est absolument la même:

"Il y en a qui s'exprime avec leurs mains, il s'en trouve d'autres qui "pondent" des musiques, mais en ce qui me concerne, je me récite des poèmes et c'est à partir de ce moment que je me sens vraiment bien. A la radio, quand je parle à mes auditeurs, j'ai vraiment l'impression qu'ils sont avec moi, et que je connais chacun de leurs problèmes. C'est incroyable la sensation que cela peut créer en moi. Si je me retrouvais seul sur une île, je serais l'homme le plus malheureux du monde. J'ai besoin de dialoguer, de sentir que l'on m'écoute et que je ne suis pas inutile..."

Si Guy est également heureux de ne plus être ce que l'on appelle un tout jeune premier, c'est parce qu'il connaît maintenant ses possibilités:

"A 20 ans, quand j'ai décroché un rôle dans le téléroman de Félix Leclerc "Néré Tousignant", je ne savais pas très bien ce que je valais comme comédien. Aujourd'hui, je réalise pleinement ce que je peux faire, et c'est ce que l'on appelle chez les gens qui font partie de notre monde, la maturité de l'artiste."

Et c'est peut être parce qu'il a trop appris de la vie, que Guy Godin aime beaucoup parler avec ses enfants, ses copains, ses auditeurs... Ceux qui font partie de son monde, et qu'il affectionne particulièrement.

**"IL N'EST PLUS**

**QUESTION POUR NOUS D'AVOIR**

**D'AUTRES ENFANTS"**

mois d'été. Je ne peux tout de même pas être partout à la fois..."

**UNE RENTRÉE AU CINÉMA APRÈS SA PARTICIPATION A "VALÉRIE"**

Depuis sa participation très remarquée au film de Denis Héroux "Valérie", dans lequel il devait jouer des scènes d'amour assez osées (pour l'époque) avec Dnielle Ouimet, Guy Godin avait refusé plusieurs offres au cinéma. Pour lui, il ne pouvait être ques-

Cependant dès septembre, je dois tourner deux longs métrages, et après avoir lu le scénario, je suis particulièrement emballé. Le premier sera réalisé par un tout jeune homme de Vaudreuil du nom de Robert Ménard, qui en sera à sa première expérience dans le domaine, mais je crois à ce film énormément. Je devrai incarner le personnage du père de

Pour les besoins du scénario, je deviendrai un jeune reporter sportif, qui doit renseigner les jeunes sur le sport de la lutte. Si tout se déroule comme prévu, le premier tout de manivelle devrait se donner vers le début de septembre."

Et quand Guy Godin prononce le nom de Marcel Dubé, il a ce petit quelque chose de reconnaissant dans le regard.

pièce ont connu eux aussi des carrières intéressantes. Il s'agit de Monique Miller et de Hubert Loiselle..."

**UN HOMME DE 40 ANS QUI A LA TÊTE SUR LES ÉPAULES**

Aujourd'hui, Guy Godin est un homme de 40 ans, qui malgré les épreuves et les joies du métier a su conserver cette certaine possibilité d'émerveillement qui est le secret de ce que l'on peut appeler la jeunesse éternelle;

21

# VOTRE GUIDE ASTROLOGIQUE

PAR GUY  
HOFFMANN

Semaine du 16  
au 22 juillet 1973

RADIO-  
MONDE



## CHANCES DE LA SEMAINE:

N.B. Voir les chiffres chances donnés dans les précédents horoscopes.  
**BÉLIER** — De bon à moyen Sauf le 22.  
**TAUREAU** — Moyen toute la semaine.  
**GÉMEAUX** — Bon à excellent (maximum le 18)  
**CANCER** — Excellent en début de semaine.  
**LION** — Bon à moyen.  
**VIERGE** — Moyen à nul  
**BALANCE** — Très moyen (hausse après le 22)  
**SCORPION** — Moyen à bon toute la semaine.  
**SAGITTAIRE** — Bon toute la semaine.  
**CAPRICORNE** — Moyen à bon (après le 19)  
**VERSEAU** — Bon à excellent (sauf le 18)  
**POISSONS** — Bon toute la semaine.



### BÉLIER

(21 mars au 20 avril)

**AMOUR** — C'est la raison qui devrait l'emporter dans toutes vos actions sentimentales mais vous êtes difficile à atteindre en ce moment puisque votre esprit est tourné vers les désirs de jouissances de la vie. Non pas dans le mauvais sens mais comme l'on fait un rêve, vous êtes en plein dans la période en ce moment. — Prudence et choix dans vos actes. **TRAVAIL & ARGENT** — Ce ne sera pas le dynamisme qui manquera au cours de votre semaine, mais le travail accompli et les heures nombreuses si vous n'êtes pas en vacances vous apportent une dose d'agressivité trop forte dont il faut vous défier dans vos relations professionnelles car vous ne verrez pas toujours le problème sous son véritable jour. Disons que jusqu'au 22 vous n'avez pas grand chose à craindre, simplement vous rappelez que la fin de semaine ne sera pas bonne pour votre avenir dans l'engagement que vous pourriez faire. **SANTÉ** — Bonne et hausse mais il vous faut du repos.



### CANCER

(21 juin au 22 juillet)

**AMOUR** — Un bon frein à mettre au cours de la semaine si vous avez des problèmes sur ce plan. — Le 16 et jours suivants seront parsemés de bons moments pour régler au mieux de vos intérêts, ces ennuis mais faites-le, ne laissez rien traîner. Ne vous laissez pas démoraliser cette semaine et luttiez pour votre bonheur comme vous le concevez. **TRAVAIL & ARGENT** — Si vous êtes au travail pendant cette période, le 20 et jours suivants seront de bons conseils pour vos affaires, cela vous remettra les pieds sur terre et vous verrez plus pratiquement vos problèmes professionnels. Cette phase est importante car le Soleil entrera dans votre Maison 11 (biens acquis par le travail) dès le 23. Fiez-vous aux gens d'expérience que vous côtoyez dans vos métiers par exemple. Ne les méprisez pas. **SANTÉ** — Bien surveillez les dents (natives surtout) jusqu'au 20. — Progression heureuse pour toutes maladies infectieuses (guérison). — Prudence en déplacements jusqu'à la fin de ce mois.



### BALANCE

(23 septembre  
au 22 octobre)

**AMOUR** — Amitiés et relations sous de bons auspices toute votre semaine. — Sous un mauvais aspect le 22, surveillez bien vos affections (risques de jalousies, tromperies, etc.) mais cet ambiance disparaît très vite. Les projets de mariages, unions à cette même date ne seront guère encouragés. Des le 25, les bons aspects reviennent vers vous. **TRAVAIL & ARGENT** — Bien soutenue, votre Maison VII habitée par Mars, vous apporte dynamisme, travail et contrats pour le futur. — Une seule ombre vers le 22 et 23, où la réflexion doit être plus grande. — Il y a moins de déperdition dans vos projets et vous restez sur terre, en ce sens que vous êtes réalistes. Compagnies utiles vers le 25, bons moments de discussions. **SANTÉ** — Moins bonne période. — Fatigues nerveuses pour beaucoup. — Surveillance des reins.



### CAPRICORNE

(23 décembre  
au 19 janvier)

**AMOUR** — Moins bonne période pour vous jusqu'au 25, on se sent frustré et l'on accepte moins facilement les sursauts de la vie sentimentale, vers le 22 même, une colère provoquée par des ennuis sur ce plan peut prendre des proportions pour vous. Faites attention à votre moral et sachez si le jeu en vaut la chandelle. **TRAVAIL & ARGENT** — C'est beaucoup mieux sur ce plan, prospérité et avancement pour beaucoup de natifs encore à l'ouvrage, Mercure en Maison VII vous aide à gagner vos points et profitez des satisfactions apportées par la vie de tous les jours (jusqu'au 26). — Buts atteints en juillet pour vous. Le seul conseil du mois serait d'être disponible mentalement, ce qui serait parfois difficile par les petits ennuis que vous éprouverez sur d'autres plans. **SANTÉ** — Moyenne toute la semaine — repos, tant mieux si vous êtes en vacances. — Pour les gens de plus de 45 ans, tension artérielle à surveiller de près. Mieux après le 18.



### TAUREAU

(21 avril au 20 mai)

**AMOUR** — Bonne ambiance tout au long de votre semaine, bonne période pour bien mettre les choses au point dans vos relations sentimentales, conjugales et autres. Des le 16 vous en sentirez d'ailleurs le besoin de voir clair et pour bien des natifs de ce signe, l'amour passion brûlera de tous ses feux. **TRAVAIL & ARGENT** — La semaine est axée sur les biens acquis par le travail, à préserver et à consolider, vous avez pour cela des qualités astrales de patience et de bon moral même si le côté extérieur de vos travaux vous fatiguent souvent. — Tout ce que les aspects vous promettent en ce moment c'est la récompense de vos efforts même après de dures épreuves, alors cela vaut bien quelques sacrifices comme des fins de semaine ou quelques jours de vacances. Prudence pour l'argent. — **SANTÉ** — En hausse, surveillez tout ce qui concerne la digestion (pour les petits surtout). — Pas d'excès (sports).



### LION

(23 juillet au 22 août)

**AMOUR** — La semaine débute sous un excellent aspect dans ce domaine et comme depuis le début du mois vous êtes dans de bonnes conditions sentimentales, ce sera le temps des promesses et des serments, à vous de savoir les doser. Tant mieux si vous êtes en vacances car dès le 25, il faudrait lier plus intimement travail et amour. **TRAVAIL & ARGENT** — Domaine important dès cette semaine, Mercure domine dans votre signe et bientôt le Soleil viendra se placer dans votre signe le 23, donc c'est par votre intelligence, votre savoir-faire que vous conduirez au mieux vos affaires pendant ce mois anniversaire. Le jeu sera serré cette année et ce n'est que vers la fin du mois d'août que vous envisagerez seulement les résultats de grande envergure qui décideront de votre avenir travail et professionnel. Un conseil: allez voir les gens sur place, voyez de vos yeux dans quoi vous vous engagez. **SANTÉ** — Ces mêmes dates sont favorables à toute progression heureuse de vos ennuis de santé.



### SCORPION

(23 octobre  
au 22 novembre)

**AMOUR** — Bonne période pour vous aussi, en amour tout court, les contacts sont bons, surtout vis-à-vis de l'étranger (en vacances par exemple, un amour peut naître et durer). Dans la maison, vie en commun, veillez au bien-être des vôtres avec plus de justesse. **TRAVAIL & ARGENT** — Du 16 au 27 de ce mois, un aspect très fort pour vous, vous aidera dans les spéculations, les transactions de toutes sortes, ceci est valable pour les riches ou les moins riches, si les mots vous font peur... Faites en sorte, si vous travaillez en ce moment d'assurer votre avenir travail pour les mois à venir, en tous les cas vous en aurez les moyens actuellement. Ceci dure jusqu'au 27. La fin de mois serait plus terne. — Ne vous déplacez pas inutilement sauf pour de l'urgence, téléphonez ou écrivez. Vacances oui mais l'idéal serait plus tardivement. **SANTÉ** — Moyenne. — Baisse vers le 26 (intestins). Pas d'imprudences.



### VERSEAU

(20 janvier au 18 février)

**AMOUR** — Bonne période dans ces domaines, vacances avec l'être aimé, tout au moins points de décision pour du repos ceci du 15 au 27, donc projets à deux très bénéfiques, la vie semble heureuse, les amours chancelantes s'arrangent. — Consolidez bien vos affections avant le 27, car la fin de mois est plus terne (Vénus en VIII), désenchantements possibles. **TRAVAIL & ARGENT** — La semaine est surtout marquée par des résolutions à des problèmes passés, par exemple dans vos affaires, des associations se dénouent au mieux de vos intérêts, ou vous gagnez un procès ou un litige, le tout à votre avantage. Bonne période pour le travail, signature de contrats futurs. Attention simplement de ne pas vous faire voler ou plutôt mésestimer de votre savoir-faire dans votre métier ou profession. **SANTÉ** — Hausse depuis le 14 jusqu'au 24. — Un jour discordant le 22 (accidents par imprudences). — Surveillez les jeunes (glandes).



### GÉMEAUX

(21 mai au 20 juin)

**AMOUR** — Période d'exaltation provoquée par deux sources bien définies. — L'une venant des amitiés, des aides fraternelles; la seconde par une envie de faire de petites folies pour se changer les idées, le temps s'y prête. Attention mesdames et mesdemoiselles l'amour est trompeur quelquefois. **TRAVAIL & ARGENT** — Bonne date dès le 16, le besoin d'argent se fait sentir plus que jamais mais vous n'en manquerez pas. Vers le 20 vous aurez les idées qu'il faut pour remédier à tous problèmes, tous les projets méritent votre attention et voyez les gens, amis ou relations, qui sont susceptibles de vous aider. Jusqu'au 30 de ce mois, vous avez le feu vert. Pensez à votre avenir matériel certes mais ne soyez pas obnubilés par vos budgets. — **SANTÉ** — Hausse. — Fatigue nerveuse à combattre.



### VIERGE

(23 août au 22 septembre)

**AMOUR** — Agissez avec prudence jusqu'au 25 dans toutes vos décisions amoureuses, sentimentales et autres, pour ne pas vous créer de fausses illusions d'abord ensuite pour ne pas retomber de trop haut si quelque chose ne marche pas pour vous dans ce domaine. **TRAVAIL & ARGENT** — Une note importante pour votre semaine, concernant vos finances, votre argent courant, s'il y a eu des tracasseries depuis le début de ce mois, vous tombez dans une bonne période de protection (par Jupiter dans votre Maison IV) qui indirectement vous fera rencontrer ou mettra sur votre chemin les personnes utiles à vos projets. Donc liez amitiés et travail pour une fois, la progression est bénéfique. Une note de prudence le 22. — Ne vous déplacez pas pour rien et ne prenez pas de risques inutiles dans vos affaires. **SANTÉ** — Hausse bénéfique toute la semaine, regards sur le système gastrique.



### SAGITTAIRE

(23 novembre  
au 22 décembre)

**AMOUR** — Tout ce que vous avez décidé depuis longtemps sur ce plan est susceptible de se réaliser cette semaine, forte en bons aspects majeurs pour vous, pour obtenir le but souhaité. Agissez cependant avec doigté, surtout pour les natives de ce signe, si vous êtes mariés, voilà un bon moment pour consolider les sentiments. La semaine favorise surtout les jeunes natifs (ves) de ce signe jusqu'au 25. **TRAVAIL & ARGENT** — Le mois est dirigé pour les projets d'avenir, en ce sens que vous pourrez ramasser l'argent nécessaire, toucher la somme importante qui vous fait défaut ou avoir un prêt familial. — Les aspects actuels sont basés sur ces plans. — Les petits métiers sont favorisés, plus que les commerces, les progressions libérales (pour l'avancement possible) voyez à cette période qui devrait vous trouver en forme plus que jamais. — Bons moments pour les vacances et voyages. **SANTÉ** — Etre sur ses gardes, surtout si vous voyagez dans des pays chauds (risques de dysenterie, etc.)



### POISSONS

(19 février au 20 mars)

**AMOUR** — Bonne période jusqu'au 24, amours et travail intimement liés. — Soucis pour des parents ou amis chers — vie sociale mouvementée, tout n'est pas bon, à vous de faire le tri. — Pour les natives de ce signe, prudence avec les nouvelles relations ou de gens que l'on revoit. **TRAVAIL & ARGENT** — A part le 22, mauvaise journée dont l'ambiance peut se répercuter sur plusieurs jours (désagréable surprise dans vos professions, etc.) vous possédez la clé de chance et de la lutte pour votre vie professionnelle même si vous ne partez pas gagnant à tous les coups. Fin de mois (les 27 et 30 surtout) satisfactions dans le travail pour de l'argent, dûment promis ou gagné. Le seul conseil de la semaine: agissez en toute connaissance de cause dans vos affaires actuelles. — Peu de repos, vacances tardives préférables. **SANTÉ** — Prudence sports (natation, canotage) et déplacements (22-25-18). Mieux pour les nerfs.



Mimi D'Estée a retrouvé son courage, et finalement elle reprendra son métier d'ici quelques mois.

Au moment où nous nous sommes entretenus avec Mimi D'Estée, cette dernière venait tout juste de rentrer d'un voyage de trois semaines en France, au cours duquel elle a visité Paris, la Normandie, la Bretagne... en compagnie de son jeune fils Stéphane, qui est maintenant âgé de 14 ans. Pour cette femme, qui a eu la douleur de perdre un fils le 19 août dernier, disons que ce voyage en a été un de rêve, même s'il n'a pas débuté très agréablement:

— "Pour être franche, nous a-t-elle précisé, je ne suis pas très brave en avion, et cette fois-ci, disons que je n'ai pas été très chanceuse. A peine venions-nous de quitter Dorval, que les pilotes nous annoncent que nous étions forcés de revenir d'urgence à l'aéroport. Stéphane a cru au départ qu'il s'agissait d'un détournement, et déjà il se considérait comme le héros d'une grande aventure. En ce qui me concerne, disons que j'ai trouvé

l'expérience moins emballante, surtout quand on nous a précisé que l'on avait omis de faire certains examens aux moteurs. Nous étions au dessus du lac St-Louis quand nous avons été forcés de faire un détour, et finalement après une dernière vérification, nous avons reçu l'autorisation de regagner notre "jet", et ce fut le début d'une merveilleuse aventure. Ce voyage m'a d'ailleurs changé les idées, car avant mon départ, il faut bien préciser que j'avais passablement le cafard."

Pour être exact, ajoutons que depuis la mort de son fils Serge, survenue le 19 août dernier, Madame D'Estée avait perdu complètement le goût de vivre:

— "Quand on a un fils en pleine santé, ou du moins qui nous semble en pleine santé, et qu'un médecin vous apprend d'un seul coup qu'il est rongé par un cancer, et qu'il n'en a plus que pour quelques mois à vivre, c'est une épreuve assez épouvantable à traverser, d'autant plus que j'ai été la première à être informée du drame, et que durant des mois, j'ai attendu sa mort. En fait, quand il a rendu l'âme, j'ai eu un certain soulagement, car je n'en pouvais plus de voir souffrir ce grand bonhomme, qui cachait du mieux qu'il le pouvait son mal atroce."

"J'AI NEGLIGÉ COMPLETEMENT MON TRAVAIL"

A partir du moment où elle a connu la vérité, Mimi D'Estée a

laissé tomber presque toutes ses occupations, et elle s'est contentée de continuer son courrier dans un hebdomadaire:

— "Pourtant, même si je n'étais plus en pleine gloire, je participais quand même régulièrement à "Madame est servie", et je m'entendais à merveille avec le réalisateur Laurent Larouche, qui était un des meilleurs camarades de mon fils. De plus, on me demandait régulièrement à la radio, et pour ce qui est de la télé, on me confiait des apparitions régulières. Mais quand on attend la mort de son enfant durant six mois, on ne ressent plus tellement le besoin de se montrer devant les gens. Lui qui était si jeune, et qui était tellement heureux avec Marie-Christine, je trouve cela injuste à la fin... Combien de fois, j'ai souhaité mourir à sa place."

Mais depuis qu'elle est revenue de ce voyage merveilleux, cette grande dame de notre théâtre a changé complètement ses vues, et de sa villa de St-Sauveur où elle se repose tous les étés depuis déjà 43 ans, elle nous a confié qu'elle avait l'intention de recommencer à travailler et de plus belle:

— "Dès le début du mois prochain, j'ai l'intention de me rendre faire la tournée des réalisateurs que je connais bien, histoire de voir s'ils n'auraient pas une toute petite place pour moi. J'ai besoin de travailler, car je ne peux tout de même pas continuer à pleurer Serge durant le reste de ma vie. Quand j'ai passablement

## ENTREVUE EXCLUSIVE

# 1 AN APRÈS LA MORT DE SON FILS

## MIMI D'ESTÉE SE VIDE LE COEUR

de travail, j'en arrive très facilement à oublier mes soucis, et c'est ce qui compte vraiment pour moi. Et ce qui m'intéresserait également, ce serait une rentrée au théâtre. Depuis déjà six ans, je ne suis pas montée sur les planches, et cela me manque énormément. Non, ce qui me rassure, c'est que j'ai retrouvé mon courage d'il y a très longtemps, et je suis prête à considérer toutes les offres intéressantes que l'on voudra bien me faire."

**MARIE-CHRISTINE  
SE REPOSE  
EN ESPAGNE**

C'est de la bouche de Madame D'Estée elle-même que nous avons appris que sa belle fille, qui est toujours très près d'elle, se repose actuellement en Espagne avec des intimes:

— "Marie-Christine adore les voyages, et quand elle est loin, elle a une certaine facilité à oublier le cauchemar de la dernière année, qui a été peut-être plus terrible pour elle que pour moi. Après tout, c'était son mari, et je suis probablement la seule à savoir à quel point elle pouvait l'aimer. Tout ce que j'espère, c'est qu'elle puisse finalement rencontrer un autre homme qu'elle aimera beaucoup, et avec lequel elle pourra refaire sa vie. Une femme aussi jeune ne peut tout de même pas passer le reste de sa vie toute seule..."

Elle a une philosophie de la vie assez remarquable cette Madame D'Estée, et nous sommes heureux de réaliser qu'elle a finalement retrouvé le goût de vivre et de reprendre ses activités. Il ne nous reste plus qu'à espérer que nos réalisateurs seront assez honnêtes pour lui redonner sa place au soleil.

M.G.

"J'AI  
FINI DE  
PLEURER ET  
JE RECOMMENCE  
À  
TRAVAILLER"

### DISQUES 45 TOURS

12 disques première qualité  
incluant le dernier succès de  
**MICHELE RICHARD**  
et **YVES MARTIN**  
"BABY LOVE"  
SPÉCIAL \$4.98  
Étui et disque GRATUIT au  
cent premiers clients.

Envoyez chèque ou mandat poste  
**D & P RECORDS ENRG.**  
C.P. 223, Montréal 260.  
FRAIS DE POSTE PAYÉS

**Le Journal  
Le Canard  
québécois**



parle des amours de  
Ginette Reno,  
de Lise Payette,  
un bulldozer en dentelle,  
de René Lévesque  
qui ruète pour le PQ,  
de Willie Lamothe,  
et de beaucoup  
d'autres personnalités  
dans son deuxième  
numéro, plus  
intéressant que jamais.

Distribué par:  
**LES MESSAGERIES  
DYNAMIQUES INC.**

21 juillet 1973, TELE-RADIOMONDE /27

21

# Si vous voyez nos reporters- étudiants



MICHELINE



MARIE-ANDRÉE



DIANNE



GUY



SYLVIE



SUZANNE

PRÊTEZ-VOUS  
À  
UNE INTERVIEW  
ET  
IDENTIFIEZ  
VOTRE VOIX  
EN  
ÉCOUTANT

GAGNEZ  
AU CONCOURS

**PARTOUT  
POUR  
TOUS**

**CKVL 850**

# MALGRÉ SES 65 ANS MANDA HÉRITE DU RÔLE DE DENISE PROULX AU CINÉMA



**"JE NE  
SUIS PAS  
RESPONSABLE  
DE CE CHANGEMENT..."**

*Manda est évidemment bouleversée de réaliser que les cinéastes lui donnent autant d'importance.*

Manda ne comprend plus rien, et en toute honnêteté, nous non plus nous avons une certaine difficulté à saisir ce qui se passe actuellement avec Manda Parent, cette comédienne de vaudeville, qui a signé au cours des derniers jours, deux contrats bien différents qui refont d'elle au début de la saison prochaine, la vedette de deux longs métrages très importants: "Il était une fois dans l'est" de Michel Tremblay, et finalement "Bingo" de Jean-Claude Lord, où elle devra donner la réplique à Jean Duceppe et à la comédienne de réputation internationale Alexandra Stewart:

— "Je ne sais pas ce qui m'arrive, et par moments, je me demande si je ne rêve pas, nous a déclaré la comédienne qui précise être dans le métier depuis maintenant 52 ans. Durant des années, j'ai été "boudée" par les réalisateurs de la télévision, parce que l'on ne considérait comme une artiste de cabaret, et voilà que maintenant les cinéastes les plus importants du Québec m'offrent des contrats tous plus alléchants que les autres. En l'espace de deux semaines, j'ai hérité de deux rôles importants dans deux grands films. Pour moi qui croyais que tout était terminé

il y a cinq ans, c'est une agréable surprise."

En fait, c'est avec ce film "Les Colombes" de Jean-Claude Lord que la carrière de Manda Parent a connu une poussée fulgurante: — "Un soir, nous précise-t-elle, Monsieur Lord se présente au théâtre des Variétés pour m'offrir un premier rôle dans son film "Les Colombes". Vous vous imaginez sans doute que j'étais la première à être surprise, et avant d'accepter quoi que ce soit, j'ai exigé de prendre connaissance du scénario, en précisant bien à Monsieur Lord que si le rôle n'était pas dans mes cordes, je refusais immédiatement. Mais finalement après avoir pris connaissance du personnage en question, j'ai accepté, sans me douter que je deviendrais par la suite, une des vedettes les plus en demande de notre cinéma québécois."

**ELLE SERA LA "GERMAINE LAUZON" QUE DENISE PROULX CREA DANS "LES BELLES SOEURS"**

Il y a déjà plusieurs années, on se souvient très bien que l'excellente comédienne Denise Proulx avait remporté un succès fulgurant à la scène dans la pièce de Tremblay "Les belles soeurs", en jouant ce fameux personnage de Germaine Lau-

zon. Jusqu'à la dernière minute, on a cru qu'elle allait reprendre son personnage au cinéma, mais finalement, c'est Manda Parent qui a hérité de ce rôle particulièrement savoureux:

— "Je ne savais même pas que Madame Proulx a déjà créé ce rôle à la scène, et je ne veux pas donner l'impression au public que je suis responsable de quoi que ce soit dans la décision du metteur en scène. On m'a approchée, l'offre était intéressante, et immédiatement, sans aucune hésitation j'ai accepté. Et ce qui sera sans aucun doute très épuisant pour moi, c'est que je serai forcée de tourner les deux films à peu près en même temps, ce qui me force à refuser plusieurs engagements au cabaret avec Rose Ouellette "La Poune"."

Manda, qui commence vraisemblablement une seconde carrière à 65 ans, nous déclare qu'elle aime bien son nouveau métier, et que pour elle, le cinéma c'est une aventure merveilleuse:

— "La première fois que je me suis présentée sur le plateau des "Colombes", j'étais passablement nerveuse, car je n'avais pas l'habitude de travailler avec cette classe de comédien. Heureusement que Jean-Claude Lord a su me mettre à l'aise immédiatement, et durant tout le reste du tournage, tout s'est déroulé à merveille avec les autres membres du plateau. Pour ce qui est de Michel Tremblay et de André Brassard, je les connais très peu, mais je crois bien que l'on va bien s'entendre. Quand on sait me mettre en confiance, il n'y a aucun problème avec moi."

**UNE VRAIE BÉNÉDICTION DU CIEL"**

Parce qu'elle a déjà été très malade, Manda Parent n'a plus la santé qu'elle avait pour se produire régulièrement au cabaret:

— "Comme tous les artistes de vaudeville, je dois travailler, mais il va sans dire que je suis heureuse d'abandonner le cabaret, et cela est une vraie bénédiction du Ciel pour moi. Tout ce que j'espère, c'est que l'on va continuer à me gâter de la sorte, car comme toutes les autres, je m'habitue très vite à ce nouveau métier, où l'on respecte vraiment les comédiens."

Avec Manda Parent, nous assistons actuellement à un véritable phénomène, et à une histoire qui se produit rarement dans notre monde du spectacle. Tout ce que l'on espère, c'est que nos cinéastes vont continuer à l'encourager, car après tout, elle a certainement autant de talent qu'une autre.



*C'est Denise Proulx qui avait créé le personnage de "Germaine Lauzon" à la scène.*

## VENDREDI

9 heures : 30 p.m.  
TOUTE LA VILLE EN PARLE



10 heures : 00 p.m.  
JINNY



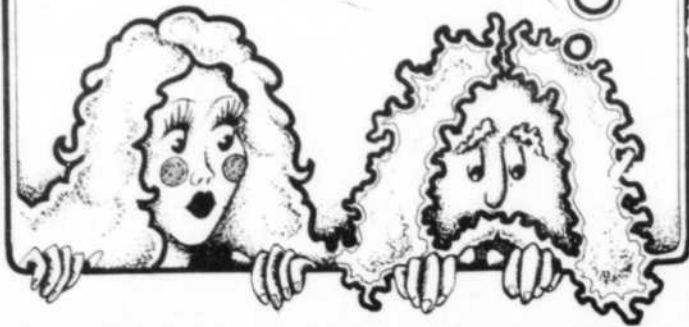
10 heures : 30 p.m.  
LES NOUVELLES TVA



**estno**  
**10**  
LA JOIE DE VIVRE

CE QU'ILS  
ONT PEUT-ÊTRE  
DIT AVEC...

**NICOLE  
GERMAIN**



Nicole et sa fille Liette.



Quelle sportive!



Un retour de vacances assez "triomphal"...



Raymond Lemay, Nicole et son époux.



Dépouillant son courrier.

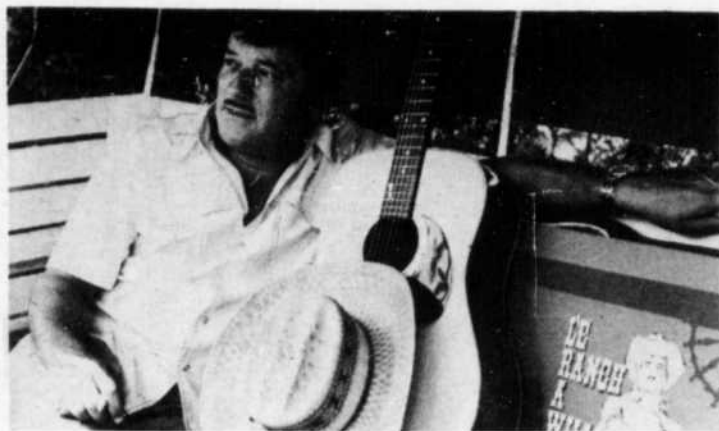


Lors d'une pièce de théâtre.



Danielle et maman Nicole dans un parc montréalais.

**OBLIGÉ DE DÉBOURSER  
\$10,000**



*A la dernière minute, Willie Lamothe a décidé d'annuler son passage à Bobino.*

**WILLIE LAMOTHE  
ANNULE SON ENGAGEMENT  
À BOBINO**

Lors de son récent passage à Paris et à Cannes notre célèbre Willie Lamothe a retenu l'attention des Français, à un point tel que le directeur de Bobino l'approcha pour lui offrir de présenter un spectacle typiquement québécois à la rentrée, à son célèbre music-hall. Immédiatement notre chanteur de "western" a été emballé par l'idée, et déjà il commençait à choisir tranquillement les têtes d'affiche qui seraient de la distribution avec lui. Ce qu'il faudrait également souligner, c'est que Lamothe était entièrement responsable du spectacle, et qu'il devait lui-même louer la salle.

La semaine dernière, Willie recevait un télégramme de France sur lequel on lui demandait de verser une avance de \$10,000 pour la location de cette salle. Quand il a réalisé que l'on ne voulait pas lui donner plus de confiance, Willie Lamothe a tout simplement pris la décision de laisser tomber le projet en question. Les Français n'auront donc pas la chance de découvrir Willie sur scène.

**BOUBOU  
SE LAISSE POUSSER  
UNE  
MOUSTACHE**



*Avec son nouveau visage, Jacques Boulanger a un "look" bien différent.*

Jacques Boulanger, qui est actuellement en vacances, et que personne ne peut rejoindre, a causé tout un émoi la semaine dernière quand il s'est présenté dans un restaurant de l'ouest de la métropole en portant une moustache. Le sympathique animateur a déclaré qu'il se permettait cette fantaisie pour la période des vacances, mais qu'il retrouverait son "baby face" pour la rentrée de septembre.

**À L'HÔPITAL ST-JOSEPH  
DE TROIS-RIVIÈRES**



*Le papa de Mariette Duval repose dans un état critique dans une clinique de Trois-Rivières.*

**MARIETTE DUVAL  
AU CHEVET DE SON PAPA  
GRAVEMENT MALADE**

Au cours des derniers mois, le moins que l'on puisse dire c'est que la malchance semble vouloir s'acharner sur Mariette Duval et son époux Georges Carrère. Il y a quelque temps, c'est la maman du comédien qui rendait l'âme après avoir été rongée par le cancer durant plusieurs mois, et au moment d'aller sous presse nous apprenions que le papa de Mariette, M. Edgar Duval qui est âgé de 76 ans avait été hospitalisé à nouveau d'urgence pour de sérieux troubles cardiaques. La comédienne que nous avons pu rejoindre en dernière heure, nous a expliqué que l'état de son père pouvait être considéré comme critique, et qu'elle passait plusieurs heures à son chevet à l'hôpital St-Joseph de Trois-Rivières. C'est le Dr. Roger Villemure qui soigne le vieillard.

**LA  
SEMAINE PROCHAINE  
DANS NOTRE CAHIER  
"TÉLÉ-  
VEDETTES" ...**



**PAUL DESMARTEAUX  
PRÉSENTERA LES  
"ACCESSOIRES SECRETS"  
DE RADIO-CANADA**

La semaine prochaine, dans "Télé-Vedettes", Le Curé Labelle (Paul Desmarceaux) nous guidera au rayon des accessoires et décors "secrets" de Radio-Canada. Un reportage exclusif dans ce grand magasin à rayons d'un genre tout à fait spécial à la Maison de Radio-Canada!

**Dernière Heure**



*C'est peut-être une carrière américaine qui est sur le point de démarrer pour Yvan Ducharme.*

**YVAN DUCHARME  
APPROCHÉ PAR DES  
PRODUCTEURS AMÉRICAINS**

Depuis qu'il est devenu une vedette de cinéma à part entière, Yvan Ducharme ne cesse d'être en demande un peu partout, et récemment il nous confiait qu'il venait tout juste d'être approché par une importante agence de publicité américaine, qui semble très intéressée à lui faire enregistrer des commerciaux. Au cours des prochaines semaines, Yvan doit d'ailleurs se rendre à New York pour rencontrer les responsables de cette agence qui veulent le lancer au pays de l'Oncle Sam.

En parlant de Yvan, disons qu'il vient tout juste de terminer deux scénarios de films policiers qu'il doit soumettre à des producteurs prochainement. Donc en plus d'être comédien, voilà que Yvan devient scénariste. Décidément un véritable homme à tout faire.

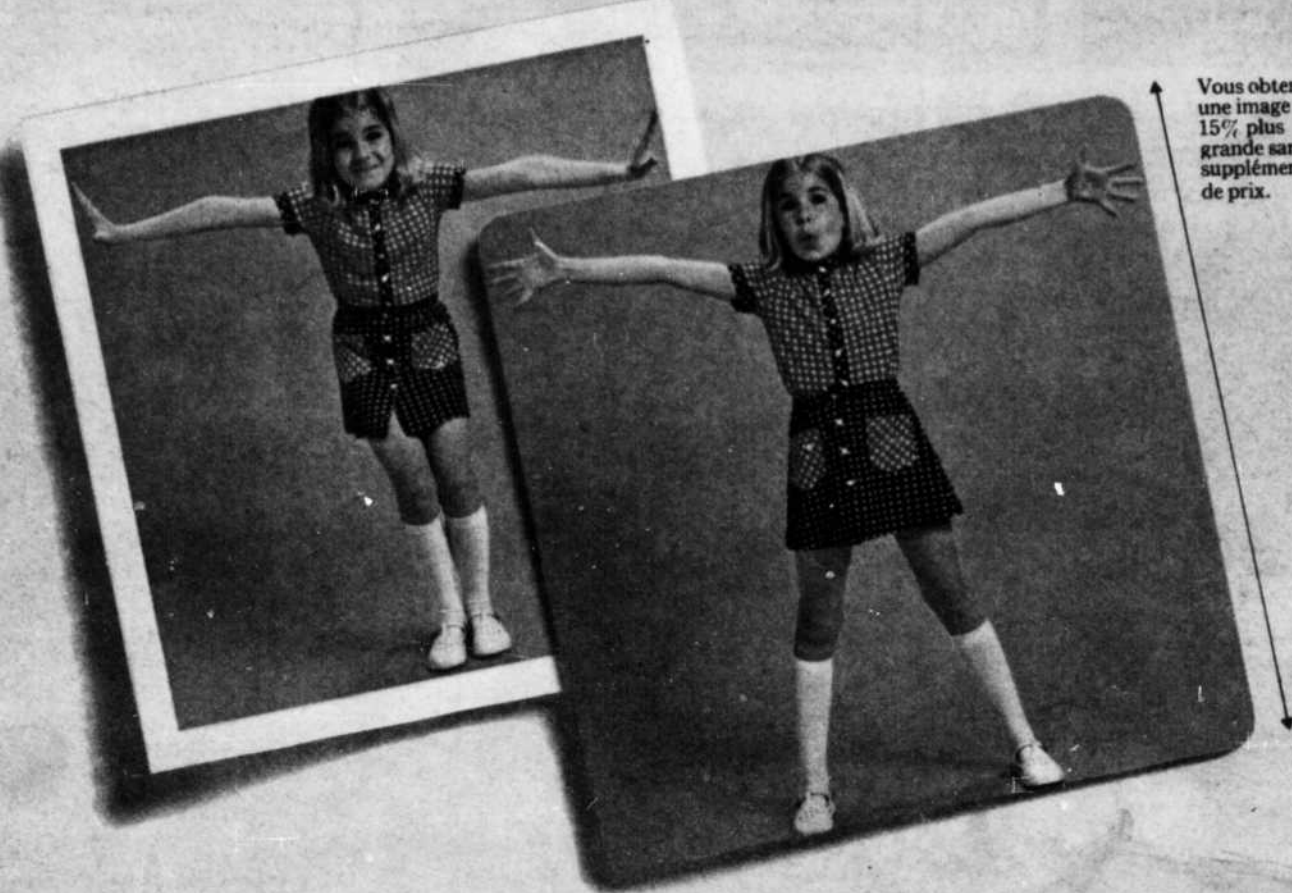
**JUDITH OUMET AU REPOS,  
SUR LA CÔTE D'AZUR**

La mignonne Judith Ouimet, la soeur de notre "Valérie" nationale, que nous avons pu voir dimanche dernier à "Jeunesse" alors qu'elle nous présentait son premier 45 tours "Écoute la musique", est sur le point de nous quitter pour un séjour de quelques semaines sur la Côte d'Azur. À son retour dans la métropole, Mlle Ouimet doit enregistrer un nouveau 45 tours, toujours sous la direction de Stéphane Venne.



*Dans quelques jours, la belle Judith Ouimet sera sur la Côte d'Azur.*

**Fini le cadre inutile...**



Vous obtenez  
une image  
15% plus  
grande sans  
supplément  
de prix.

## **Voici la Photo 100% Photo d'Express Film.**

Express Film présente la Photo 100% Photo. Toute une photo: 15% plus d'image que sur une photo ordinaire... sans supplément de prix. C'est le seul développement "positif" dans ce domaine depuis une décade.

Dorénavant, Express Film imprimera tous vos films négatifs-couleur de cette façon et au même bas prix. Autres améliorations: un fini satiné qui donne des couleurs plus brillantes et qui ne garde pas les marques de doigts. Enfin les coins de nos photos sont arrondis pour éviter le fendillement.

Souvenez-vous: seul Express Film fait les Photos 100% Photo au même bas prix!



**express film service inc.**

C'est toute une différence!

Bolte postale 9500, Montréal 101, 526-5911